



المكتبة العامة لندوة العلماء
مكتبة المصلحة ببلدية القاهرة
شركة النشر - مكتبة الهند

نمبر	نام كتاب	نام مصنف
9539	تحيات	امين الدين شجاع الدين
15422	تفسير - ديسمبر 1905	دستخط
فن	جنوري - الثوبير 1904	

تعمیر حیات

پندرہ روزہ

اشاعت کا ۳۳ واں سال

اللہ تو تمہاری مدد سے بے نیاز ہے

یاد رکھئے کہ خدا تعالیٰ اپنے کلمہ توحید کی حفاظت کے لئے ہم مسلمانوں کی اعانت کا محتاج نہیں ہے، بلکہ ہم اس کے فضل کے محتاج ہیں، اس تیرہ سو برس کے اندر اسلام میں کتنی قومیں آئیں اور اپنی اپنی باری سے اسلام کی حفاظت کا فرض ادا کر گئیں، اگر اس آخری آزمائش میں بھی ہم پورے نہاتے تو کیا جب ہے کہ قدرت الہی اپنے دین ہمیں کی حفاظت کے لئے دوسروں کو چن لے اور ہم کو اسی طرح اپنے دروازے سے مطر و درود کرے جس طرح ہم سے پہلے بہت سی قومیں ہو چکی ہیں ﴿يَا أَيُّهَا النَّاسُ أَنْتُمُ الْفُقَرَاءُ إِلَى اللَّهِ وَاللَّهُ هُوَ الْغَنِيُّ الْحَمِيدُ، إِنْ يَشَأْ يُنْهِكُمْ وَيَأْتِ بِخَلْقٍ جَدِيدٍ وَمَا ذَلِكُمْ عَلَى اللَّهِ بِعَزِيزٍ﴾ "اے لوگو! تم اللہ کے فقیر و سائل ہو اللہ تو تمہاری مدد سے بے نیاز ہے اگر وہ چاہے تو تم سے اپنا رشتہ کاٹ لے اور ایک دوسری مخلوق کو پیدا کر دے اور اس کے لئے کچھ مشکل نہیں ہے۔"

(سورہ اعراف: ۹۵)

۲۵ نومبر ۲۰۰۵ء



۹۵۳۹
۱۱۵۲۲۳۷ اس شمارے میں

تعمیر حیات
پندرہ روزہ
اشاعت کا ۳۳ سال

جلد نمبر ۳۳ ۲۵ نومبر ۲۰۰۵ء مطابق شوال المکرم ۱۴۲۶ھ شماره نمبر ۱

۲	حضرت مولانا سید ابوالحسن علی حسینی ندوی	جس نے سورج کی شعاعوں کو گرفتار کیا
۳	حضرت مولانا سید محمد رابع حسینی ندوی	اداریہ: پروفیسر عبدالعلیم ندوی
۳	جناب محمد شفیق اختر	گل ہائے عقیدت: فارسی زبان میں نعت کا ارتقاء
۶	صبار جمی	اس کا جلوہ عیاں عیاں ہے ذکر و فکر:
۷	جناب مولانا عبدالکریم پارکھی صاحب	اور بند ٹوٹ گیا سفر نامہ:
۹	پروفیسر محمد اجتہاد ندوی	دو ہفتہ مصر و شام میں مطالعہ:
۱۳	پروفیسر محسن عثمانی ندوی	"مکرات قرآن" ایک تعارف
۱۷	اے۔ ایچ۔ نعمانی	اسلام اور مغرب
۲۱	تسلیم فاروقی	نعت شفیع المذنبین صلی اللہ علیہ وسلم متفرقات
۲۲	منشی محمد طارق ندوی	فقہی سوال و جواب
۲۲	سیماب اکبر آبادی	اے قافلے والو!
۲۳	پروفیسر شفیق احمد خاں ندوی	پروفیسر عبدالعلیم ندوی: معلم حق اور ادیب پروفیسر عبدالعلیم ندوی:
۲۶	پروفیسر محمد اجتہاد ندوی	عربی زبان و ادب کے ممتاز عالم و محقق
۲۸	مولانا شمس الحق ندوی	بابو بھائی مہتا
۳۱		عربی زبان: عرب و ہندوستان کے تعلقات کا مؤثر وسیلہ

زیر سرپرستی:
حضرت مولانا سید محمد رابع حسینی ندوی
(ناظم ندوۃ العلماء لکھنؤ)

نگران خصوصی:
حضرت مولانا عبداللہ عباس ندوی
(مستند تعلیمات، ندوۃ العلماء، لکھنؤ)

پروفیسر وصی احمد صدیقی
(مستند مال، ندوۃ العلماء، لکھنؤ)

مدیر عام
مولانا شمس الحق ندوی
ایمن الدین شجاع الدین

معاون
ڈاکٹر ہارون رشید صدیقی
محمود حسن حسینی ندوی

مجلس مشاورت

• مولانا نذر الحفیظ ندوی • مولانا عبداللہ حسینی ندوی
• مولانا محمد خالد ندوی • مولانا غازی پوری

سالانہ زرتعاون ۱۵۰۰ فی شماره ۷۰
ایشیائی، یورپی، افریقی و امریکی ممالک کے لئے۔ ۳۵۷ ڈالر
ڈرافٹ میجر تعمیر حیات لکھنؤ کے نام سے بنائیں
ترسیل زر اور خط و کتابت کا پتہ:

Tameer-e-Hayat
P.O.Box No. 93 Tagore Marg, Badshah Bagh Lucknow-7
فون: دفتر 18 (Ext) 2787250 (0522)
مضمون نگار کی رائے سے ادارہ کا متفق ہونا ضروری نہیں ہے
مضامین و مندرجات سے متعلق سارے امور میں رئیس التحریر سے خط
و کتابت کی جائے اور انتظامی امور میں مدیر عام سے رجوع کریں۔
پرنٹرز پبلشر الطہر حسین نے آزاد آڈٹ، نظیر آباد، لکھنؤ سے طبع کرا کے دفتر تعمیر حیات مجلس
سماعت و نشریات نیگور مارگ، بادشاہ باغ لکھنؤ سے شائع کیا۔

آپ کے پتے کے کنارے خریداری نمبر کے نیچے کالی یا لال لکیر ہے تو سمجھئے کہ آپ کا زرتعاون ختم ہو چکا ہے۔ لہذا جلد ہی زرتعاون ارسال کریں۔ اور نئی آرڈر کوپن پر اپنا نمبر ضرور لکھیں۔ (منیجر)

اب مسلمان امت ہونے کی صفت کھو چکے ہیں

امت کسی ایک قوم اور علاقے کے رہنے والوں کا نام نہیں ہے بلکہ سیکڑوں ہزاروں قوموں اور علاقوں سے جڑ کر امت بنتی ہے، جو کوئی ایک قوم یا ایک علاقہ کو اپنا سمجھتا اور دوسروں کو غیر سمجھتا ہے وہ امت کو ذبح کرتا ہے اور اس کو ٹکڑے ٹکڑے کرتا ہے اور حضور صلی اللہ علیہ وسلم اور صحابہؓ کی محنتوں پر پانی پھیلتا ہے اور امت کو ٹکڑے ٹکڑے کر کے پہلے خود ہم نے ذبح کیا ہے یہود و نصاریٰ نے تو اس کے بعد کئی کئی امت کو کاٹا ہے، اگر مسلمان اب بھی امت بن جائیں تو دنیا کی ساری طاقتیں مل کر بھی ان کا بال بیکا نہیں کر سکیں گی، ایٹم بم اور راکٹ ان کو ختم نہیں کر سکیں گے لیکن اگر وہ قومی اور علاقائی عصبیتوں کی وجہ سے باہم امت کے ٹکڑے کرتے رہے تو خدا کی قسم تمہارے ہتھیار اور تمہاری فوجیں تم کو نہیں بچا سکیں گی۔

اب مسلمان امت ہونے کی صفت کھو چکے ہیں جب تک یہ امت بنے ہوئے تھے چند لاکھ ساری دنیا پر بھاری تھے، یہ امت اسی طرح بنی تھی کہ ان کا کوئی آدمی اپنے خاندان، اپنی برادری، اپنی پارٹی، اپنی قوم، اپنے وطن، اپنی زبان کا حامی نہ تھا، مال و جائداد اور بیوی بچوں کی طرف دیکھنے والا بھی نہ تھا بلکہ ہر آدمی صرف یہ دیکھتا تھا کہ اللہ و رسول کیا فرماتے ہیں امت جب ہی بنتی ہے جب اللہ و رسول کے حکم کے مقابلہ میں سارے رشتے اور سارے تعلقات کٹ جائیں، جب مسلمان ایک امت ہے تو ایک مسلمان کے کہیں قتل ہو جانے سے ساری امت ہل جاتی تھی اب ہزاروں، لاکھوں کے گلے کٹتے ہیں اور کانوں پر جوں نہیں ریگتی۔

(حضرت مولانا محمد یوسف کاندھلوی)

(۲۵ نومبر ۲۰۰۵ء)

عام قارئین

فارسی زبان میں نعت کا ارتقاء

جناب محمد شفیع اختر

از:

ایران علم و ادب کا گہوارہ ہے بلکہ نہایت مردم خیز خطہ ہے یہاں بڑے بڑے قد آور اور قادر الکلام شعراء نے جنم لیا جن کی شہرت کے دنیا میں ڈنکے بجے، شاعری میں حضور ﷺ کی تعریف و توصیف اور مدح و ستائش کی خوشبو ایران میں پہنچی۔ حضور ﷺ کے دور کے شعراء کعب بن زہیر، حسان بن ثابت، عبداللہ بن رواحہ اور ان کے بعد کے شعراء میں ابو بصیر کے نعتیہ کلام کی شہرت ایران تک آ پہنچی وہاں کے شعراء کے دلوں میں بھی اس جذبے نے جوش پیدا کیا اور شعراء نے اپنے اپنے احساسات و جذبات اور محبت و الفت، عقیدت و نیاز مندی کا اظہار اپنے اپنے انداز میں کیا۔ ابتدا مکمل طور پر کسی شاعر نے مکمل طور پر نعت نہیں کہی البتہ اپنی کتابوں کی ابتدا یا مثنوی یا قصیدہ کے شروع میں نعتیہ شعر کہنے شروع کیے لیکن جب ہم فارسی کلام کا بنظر غائر مطالعہ کرتے ہیں تو بڑی حیرت ہوتی ہے کہ وہ شعراء جن کو فارسی شاعری میں باوا آدم اور بڑے بڑے القاب سے نوازا گیا ہے اور ان کی شہرت کے ڈنکے پوری دنیا میں بجے ان کے کلام میں نعتیہ اشعار ڈھونڈنے سے نہیں ملتے۔ بلکہ بہت بعد کے شعراء نے نعتیہ اشعار کہنے شروع کیے، البتہ مکمل نعت طویل عرصہ کے بعد بھی کسی شاعر نے نہیں لکھی۔

ایران میں کتاب ”نعت حضور اکرم ﷺ اور شعر

فارسی“ کے نام سے چھپی ہے جس کے مصنف سید ضیاء الدین دہشیری ہیں۔ اس کتاب میں مؤلف

نے ۲۹ شعراء کے نعتیہ کلام کا انتخاب کیا ہے اور ساتھ ہی یہ تحریر کیا ہے کہ خاندان صفویہ کے برسر اقتدار آنے پر نعت کو رواج ملا۔ جبکہ اس تناظر میں ایران کے ایک بڑے محقق محمد خان قزوینی مرحوم کا وہ خط لائق مطالعہ ہے جسے براؤن نے اپنی مشہور کتاب ”اے لٹری ہسٹری آف پرشیا“ کی چوتھی جلد میں نقل کیا ہے۔

اردو ترجمہ: ”اس میں تو واقعی کوئی شبہ نہیں کہ عہد صفویہ میں ادب اور شعر بہت کچھ پست حالت میں تھے..... خصوصاً صوفیوں کے ساتھ وہ (صفوی) ہر طرح کی زیادتی کرتے تھے اور انھیں جلاوطن، شہر بدر، قتل، سب و شتم غرض ہر قسم کی تکلیف دیتے تھے اور اکثروں کو تو خود اپنے ہاتھ سے قتل کر دیتے تھے یا مروا ڈالتے تھے اور زندہ جلا دیتے تھے۔ یہ تو ایک بدیہی بات ہے کہ ہر ملک میں خصوصاً سرزمین ایران میں ادب اور شعر اور صوفیت و تصوف کا آپس میں چولی دامن کا ساتھ ہے اور اس میں سے ایک کا زوال دوسرے کے زوال اور پستی کو سترزم ہے، یہی وجہ تھی کہ خاندان صفویہ کے عہد حکومت میں علم، تہذیب و شعر اور تصوف سرزمین ایران میں ناپید ہو گئے۔“

(تاریخ ادبیات ایران در عہد جدید از پروفیسر ایڈورڈ، جی، براؤن۔ ترجمہ سید دہاج الدین احمد کوری ناشر انجمن ترقی اردو ہند، دہلی ۱۹۳۹ء ص ۳۲-۳۵)

البتہ مرثیہ گوئی کا اس خاندان کے دور میں بہت چرچا ہوا، حالانکہ اس خاندان سے بہت پہلے

سنائی، خاقانی و دیگر شعراء جن میں جامی کا نام بھی آتا ہے بڑی اعلیٰ نعتیں ملتی ہیں، اور نعت ہر دور میں مقبول رہی ہے۔ مؤلف نے بے جا خاندان صفویہ کو نعت کے مروج کرنے کا سہرا باندھا ہے۔

رودکی (م ۳۲۹-۹۳۱ء) کو صاحب دیوان ہونے کے باعث فارسی شاعری کا باوا آدم تسلیم کیا گیا ہے، جب کہ فارسی شاعری کا آغاز اس سے پہلے ہو چکا تھا۔ رودکی اور دیگر قدیم شعراء کے کلام میں نعت کا شعر دکھائی نہیں دیتا اگر کہیں پر حضور اکرم کا اسم مبارک بر سبیل تذکرہ آ گیا ہو تو شاید، بظاہر تو ایسا کم ہی ممکن ہے۔

فردوسی (م ۳۱۱ھ-۱۰۲۰ء) کی مثنوی شاہنامہ ساٹھ ہزار اشعار پر مشتمل ہے لیکن اس پوری مثنوی میں صرف ایک مرتبہ ہی حضور کے ذکر کو کافی سمجھا گیا ”اگر تم برائیوں اور بلاؤں سے بچنا چاہتے ہو تو پیغمبر کے فرمان پر چلو“ اس کے بعد غصہ یاری رازی (م ۳۲۶ھ-۱۰۳۵ء) کے یہاں حضور کے لئے ذکر پیغمبر میں بہین خلق (افضل المخلوق) کے الفاظ استعمال ہوئے ہیں۔ اسی طرح اسدی طوسی (۱۶۵ھ-۱۰۷۳ء) کا یہ نعتیہ مصرع ہے:

محمد است بہین ز انبیا و از اخیار

ان شعراء کے علاوہ ساسانی اور غزنوی ادوار کے قصیدہ گو شعراء ابو شکور بلخی، دقیقی، کسائی، مروزی، فرخی سستانی، مسعودی غزنوی، عنصری، عسجدی اور منوچہری وغیرہم کے یہاں نعت والی کوئی بات نہیں ہے۔ گویا شاہی دربار سے وابستگی اور شاہی جلال اور حکومتی شان و شوکت سے دنیا کی رغبت حاصل ہوئی اور اقلام شاہان دربار کی مدح سرائی رقم کرنے میں مصروف رہے اور اس ذات مقدسہ جس کی تعریف رب العزت نے خود فرمائی ہے، کی تعریف و توصیف کے لئے وقت میسر نہیں ہو سکا، دامن دنیا سے الجھار ہا

اور شافع محشر سے چھوٹ گیا۔ فارسی شاعری کا جو ذخیرہ ہے اس میں مثنوی ”ولیس را امین“ (۱۰۵۳ء) میں سب سے پہلے جو نعت لکھی گئی وہ فخر الدین اسعد گرگانی کی ہے۔ اسعد گرگانی نے جو مثنوی لکھی ہے اس داستان کا تعلق قبل از اسلام کے ایران سے ہے اگر وہ یہاں نعت بھی نہ لکھتے تو اس بات کی منہ بولتی تصویر ہے اور پختہ دلیل ہے کہ اسعد کو حضور ﷺ سے حقیقی محبت اور وابستگی ہے۔ اسعد کی زبان رواں اور سادہ ہے، کیوں کہ یہ وہ دور تھا جب ایران کے شاعر عربوں کی تقلید تو کر رہے تھے مگر پوری طرح عربی فارسی پر اثر انداز نہیں ہوتی تھی، بقول ڈاکٹر ذبح اللہ صفا کے یہاں اس کے تشبیہات و استعارات بھی زیبا ہیں جن میں سے بیشتر فارسی ادب میں تازگی اور نئے پن کے حامل ہیں، اسعد نے نعت میں حضور ﷺ کی تشریف لانے سے قبل عربوں کی جہالت اور گمراہی کی بڑی بچی تصویر سیدھے سادے انداز میں کھینچی ہے جو نہایت پر اثر ہے۔ وہ حضور کی آمد کو انسانیت کے لئے رحمت سمجھتا ہے کہ آپ کے آنے سے ہر طرف نور پھیل گیا ہے اور جہالت کے تاریک سائے ختم ہو گئے۔ اسعد حضور کو انسانوں کے لئے سچائی کا آفتاب سمجھتے ہیں۔ اسد اس معاملے میں وہ پہلا شاعر ہے جس نے حضور کی عملی زندگی دکھائی ہے اس نے عرب کی جہالت کے ساتھ حضور کا قرآن سنا کر لوگوں کو متوجہ کرنا اور جنگ بدر اور خیبر کے نتائج سے ثابت کیا ہے کہ لوگ سمجھ گئے کہ واقعی یہ خدائی معاملہ ہے اسد نہایت سیدھے معصومانہ انداز میں بیان کرتا ہے کہ یہ ہماری خوش قسمتی ہے کہ اللہ تعالیٰ نے ہمیں ایسے پیارے رسول ﷺ سے نوازا۔ اگرچہ ایران کا یہ دور نعت گوئی کا عبوری دور تھا جس میں عرب کے شعراء کی تقلید کی گئی۔ ابوالحسن بن جو لوغ فرخی سستانی (۳۱۹ھ) کو تھیب یا غزل کہنے میں

کمال حاصل تھا۔ انھوں نے باقاعدہ اور مکمل طور پر کوئی نعت نہیں کہی لیکن حضور سے اپنی محبت و عقیدت کا اظہار اس طرح کیا۔

شگفت نیست کہ از مداح او بزرگ شوم کہ از مدح محمد بزرگ شد حسان نعت کے اس عبوری دور میں ایران کے شاعر حکیم کسائی (م ۲۳۱-۹۵۲ء) کہتے ہیں:

”اس دین ہدیٰ را بمثل دائرہ داں پیغمبر ما مرکز وحید حظ پرکار“ غزنوی دور کے نامور شعراء عنصری (۳۳۱ھ-۱۰۳۹ء) اور فردوسی (۳۳۰ھ-۹۳۱ء تا ۱۰۲۰ء) نے بسیار تلاش کے بعد کا دکانعتیہ اشعار کہے ہیں۔

سلجوقی دور میں ابوسعید ابوالخیر (۵۳۷ھ-۹۶۷ء تا ۱۰۲۰ء) کی رباعیات میں حضور کے فضائل سے متعلق ارشادات ملتے ہیں۔ نعتیہ اشعار پہلے قصائد کی ابتدا میں لکھے جاتے ہیں لیکن بعد میں عاشقان رسول ﷺ نے نعتیں لکھنا شروع کر دیں۔ فارسی زبان میں نعت کا گراں مایہ سرمایہ موجود ہے جو پر جوش، پر تاثیر اور پرسوز ہے اس کی بڑی وجہ تصوف ہے۔ جن لوگوں کو رسول عربی سے والہانہ عشق کی سعادت نصیب ہوئی انھیں نعت گوئی میں زیادہ کامیابی حاصل ہوئی۔ اس لحاظ سے ہم تصوف کو نعت کا سرچشمہ کہہ سکتے ہیں۔ لہذا صوفی شعراء کا ذکر بھی بہت ضروری ہے۔

سنائی (م ۵۱۵ھ-۱۱۳۰ء) نے حضور کی شان میں پر زور قصیدے بصورت نعت کہے۔ خاقانی (۵۲۰ھ-۱۱۲۶ء تا ۵۹۵ھ-۱۱۹۸ء) نے اللہ تعالیٰ کی حمد و ثنا کے بعد چار نعتیں کہی ہیں۔

نظامی گنجوی (۵۳۵ھ-۱۱۳۰ء تا ۵۹۹ھ-۱۱۹۸ء) کی شہرت غیر فانی پانچ مثنویاں ہیں جن میں اللہ تعالیٰ کی حمد کے بعد حصول برکات کے لئے اپنے

کلام کو نعتوں سے زینت بخشی۔

خواجہ فرید الدین عطار (۶۲۷-۱۱۳۹ء) کے اکثر قصائد نعت اور چند معرفت پر مشتمل ہیں۔

مولانا جلال الدین رومی نے (۶۰۳ھ-۱۲۰۷ء تا ۶۷۲ھ-۱۲۷۳ء) ان کی مثنویوں کے ہر باب میں حضور ﷺ کی ذات، صفات اور تعلیمات سے متعلق اشعار کہے ہیں اور عقیدت و محبت کا اظہار کیا ہے۔

عراقی (۶۰۶ھ-۱۲۰۹ء تا ۶۸۸ھ-۱۲۸۹ء) کا بر صوفیاء میں تھے انھوں نے اپنے دیوان کو نعت کے (۲۹) اشعار سے زینت دی

سعدی فارسی کے عظیم ترین شاعر تھے، ان کے کلام کو جادوئی حیثیت حاصل ہے ان کی بوستان میں جو نعت ملتی ہے اس میں حضور صلی اللہ علیہ وسلم سے عقیدت و محبت اور احترام کا یہ عالم ہے کہ انھوں نے حضور ﷺ کا اسم مبارک استعمال کرنے کے بجائے صفاتی اسما استعمال کیے ہیں۔

امیر خسرو (۶۱۰ھ-۱۲۰۳ء تا ۷۲۵ھ-۱۳۲۵ء) نے بھی اپنی ہر مثنوی کی ابتداء حمد باری تعالیٰ کے بعد نعت رسول مقبول ﷺ سے کی ہے۔ آپ نے معراج حضور ﷺ پر اشعار کہے اور حضور کی تلخ کے اثرات پر مسحور کن اشعار کہے ہیں۔

اوحدی مراد علی (نواح ۶۷۰ھ-۱۲۳۱ء تا ۷۳۸ھ-۱۳۷۶ء) نے اپنے دیوان میں ایک نہایت پرسوز بعنوان ”در آرزوئے کعبہ و زیارت مرقد رسول“ لکھی ہے، اس میں شاعر نے اپنی وابستگی اور تمناؤں کا اظہار بڑے جذبہ و شوق اور عالم وادارگی سے کیا ہے۔

خواجہ کرمانی (۶۷۹ھ-۱۲۸۰ء تا ۷۷۳ھ-۱۳۵۲ء) کی پانچوں مثنویوں اور دیوان کے آغاز میں نعتیں ملتی ہیں۔

”اور بند ٹوٹ گیا“

جناب مولانا عبدالکریم پارکھی صاحب ناگپور-۸

مکانوں کے دونوں طرف دائیں بائیں بازو کی جگہیں ہرے بھرے باغیچوں کی قطار میں ان کے لئے ہمارا نشان ہر جگہ موجود تھا، ہم نے یہ فرمان جاری کیا کہ اپنے رب کا رزق کھاؤ پیو اور شکر بھی ادا کئے جاؤ، صاف ستھرا پاکیزہ شہر پارکھی صاحب نے فرمایا ہے کہ ”پروردگار کو مت بھولنا۔“

ملک اجڑ گیا

مگر جب عوام اور خواص نے نعمتوں کے عطا کرنے والے کے فرمان پر دھیان نہ دیا اور اللہ رب العالمین کا شکر ادا کرنا چھوڑ دیا اور ناشکری و نافرمانی پر اتر آئے تو پانی کا بند ٹوٹ گیا جس نے پورے ملک کو اجاڑ دیا، اس کی نافرمانی اور اس کا انجام درج ذیل آیت میں دیکھیں۔

فَاعْرَضُوا فَاَرْسَلْنَا عَلَيْهِمْ سَيْلَ الْعَرِمِ وَبَدَّلْنَاهُمْ بِحَنَنِيهِمْ جَحِيمِنَ ذَوَاتِىْ اَكْمَلِ حَمِيْطٍ وَّاٰتٰىلِ وَّشَيْبٍ مِّنْ سِدْرٍ قَلِيْلٍ ۝ ذٰلِكَ جَزٰىنَهُمْ بِمَا كَفَرُوْا وَاَهْلُ نَجْرِيْ اِلَّا كٰفُوْرَهٗ

(سورہ ہا: ۱۶-۱۷)

”جب ہمارے فرمان کو دھیان میں نہ لائے تو ہم نے ان پر زور کے پانی کا سیلاب چھوڑ دیا اور ان کے دائیں بائیں باغ کی قطاریں اجاڑ کر رکھ دیں پھر ان باغات میں بد مزہ پھل اور تھوڑی سی بیریاں کچھ کڑوے

ملک سہا، یہ وہی ملک ہے جہاں حضرت سلیمان کی نبوت کے دور میں بلقیس نامی ملکہ حکومت کرتی تھی، اس نے اسلام کو قبول کرنے کے بعد اپنے ملک میں حضرت سلیمان کے ماتحت بہت سے ترقی کے منصوبے بنائے، اس میں سب سے بڑا کارنامہ یہ تھا کہ سد مآرب نام کا ایک زبردست بند (DAM) اس نے بنوایا تھا، جھیلوں، تالابوں، نہروں کا پانی ایک جگہ روک کر جمع کیا اور ایک نہایت مضبوط آڑ قائم کی اور اس سے پانی کی سپلائی کے لئے کئی کھڑکیاں رکھیں تاکہ پورے علاقہ میں ضرورت کے مطابق رعایا کو پانی ملتا رہے جس کے سبب ملک ہرا بھرا ہو گیا، یہاں تک کہ مکانات کی تعمیر میں دونوں جانب دائیں بائیں باغ لگائے جاتے اور پورے ملک میں دو طرفہ پکی سڑکیں بنائی جاتیں شاہراہ (بڑی سڑکوں) کے دونوں طرف نہریں جاری کر دی جاتیں تاکہ ناؤ کے ذریعہ بھی سفر ہو اور سڑک کے ذریعہ بھی سفر کو پورا کیا جا سکے، پھر باغ کی دو طرفہ لائن اور بیچ بیچ میں مکانات کا ایسا نظم کیا کہ موجودہ ترقی یافتہ زمانے میں بھی کسی ملک میں ایسی خوبصورتی کی مثال نہیں ملتی۔ جیسا کہ قرآن مجید نے بھی اس کی شہادت دی ہے۔

لَقَدْ كٰنَ لِسَبَاۗءِ فِىْ مَسْكِنِهِمْ اٰیةٌ جٰتٰتٰنِ عَنِ يَمِيْنِ وَّشِمَالِ كٰلُوْا مِنْ رِّزْقِ رَبِّكُمْ وَاَشْكُرُوْا لَهٗ ۙ بَلَدَةٌ طَيِّبَةٌ وَرَبُّ غَفُوْرٌ ۝ (سورہ ہا: ۱۵)

”ملک سبا والوں کے لئے ان کے رہائشی

جذبہ عشق رسول بیدار کیا۔
در دل مسلم مقام مصطفیٰ ست
آبروئے ما ز نام مصطفیٰ ست
فارسی کے چند نعتیہ اشعار۔
چہ بخشاینده و مشفق خدائست
چہ نیکو کار و چہ رحمت نمائست

علامہ اقبال (م ۱۹۳۸ء) کو حضور صلی اللہ علیہ وسلم سے والہانہ لگاؤ تھا اس محبت سے ان کا سارا کلام منور و روشن ہے۔ علامہ اقبال حضور کا نام سنتے ہی اٹکبار ہو جاتے تھے۔ علامہ اقبال نے جس انداز سے شعر کہے ہیں ان کی مثال شاید ہی کہیں ملے، ان کے نعتیہ کلام نے ایک سوئی ہوئی قوم کے مردہ دلوں کو بیدار کر کے حرکت دی اور زندگی سے ہم کنار کر کے

اس کا جلوہ عیاں عیاں ہے

صابر رحیمی

پچودھ اونڈھی کلاں، بس نگری یوپی

تمہارے سر کے چہار جانب ہی اس کا جلوہ عیاں عیاں ہے
اسے جو ڈھونڈو خلوص دل سے نظر میں سب کی نشاں نشاں ہے
گلاب، چمپا، چمن، چھیلی، وہ چشم زگس نئی نویلی
کریں گے حمد خدائے برتر چمن میں رنگ اذال اذال ہے
کھڑے ہیں جبل عظیم کب سے انھیں کسی نے کھڑا کیا ہے
کہ قطرہ قطرہ ہے موج دریا نہ جانے کب سے رواں دواں ہے
مسکراتے غنچے، وہ ہنستی کلیاں، فضا میں جس کی عجب لطافت
وہ شیریں کوئل کہک رہی ہے کہے گلوں سے خزاں خزاں ہے
ہے تیری مٹھی میں ساری دنیا یہ ذرہ ذرہ بتا رہا ہے
سنائی لہریں دکھا گئی ہیں فنا ہی سارا جہاں جہاں ہے
یہ انس و جن کیا پرند و حیواں زمیں پہ سب تولتے ہوئے ہیں
نگاہ رحمت عجیب تیری ثنا میں سب کی زباں زباں ہے
ملا ہے شاہ و گدا کو رب سے نصیب جس کا رہا ہو جو بھی
محل، جوہلی و کاخ بنگلہ، بشکل در وہ مکاں مکاں ہے

ہو نور ایماں سے دل منور کلام رب کو پڑھا کریں گے
دل مسلمان پہ کفر صابر یہاں کا گوشہ بتاں بتاں ہے

سلمان سادتی نواح (۱۳۰۰ھ-۱۳۸۳ھ) کی مثنوی فراک نامہ میں ”در ستائش پیغمبر“ کے عنوان سے ایک دل آویز نعت بصورت ترکیب بند موجود ہے۔
جامی (۸۱۷ھ-۱۳۱۳ھ تا ۸۹۸ھ-۱۳۹۲ء) کا مرتبہ بحیثیت نعت گو بہت بلند ہے، انھوں نے عشق نبوی سے سرشار ہو کر سوز و فراق، ہجر و وصال کے والہانہ جذبات کا اظہار کیا ہے، ان کی متعدد نعتیں آج بھی نعت خوانوں اور قوالوں کی زبان زد ہیں۔
فیضی (۹۵۳ھ-۱۵۳۷ء تا ۱۰۰۰ھ-۱۵۹۵ء) کی نعتوں میں حضور صلی اللہ علیہ وسلم کی محبت جھلکتی دکھائی دیتی ہے اور بلند خیالی بھی ملتی ہے۔
عرفی (۹۲۳ھ-۱۵۵۵ء تا ۹۹۶ھ-۱۵۹۰ء) کے نعتیہ اشعار بہت زور دار ہیں۔

محمد جان قدسی (م ۱۰۲۶ھ-۱۶۳۶ء) سے منسوب ایک نعت ”مرحبا سید کی مدنی العربی“ اہل تصوف کی محفلوں میں بڑے ذوق اور شوق سے سنی جاتی ہے۔
بیدل (۱۰۵۳ھ-۱۶۳۳ء تا ۱۱۳۳ھ-۱۷۲۰ء) کی مثنوی طلسم حیرت میں ایک نعت بدیع ہے جس میں بیدل کی حضور سے والہانہ عقیدت نمایاں ہے۔
مرزا اسد اللہ خاں غالب (۱۲۱۴ھ-۱۷۹۳ء تا ۱۸۶۹ء) کی فارسی کلیات میں غالب کی حضور سے عقیدت و محبت کا والہانہ جوش و خروش پایا جاتا ہے۔
آخری دور میں سرسید احمد خان نے بھی نعت گوئی کی ان کی ایک نعت بہت مشہور ہے۔
غلام قادر گرامی (۱۲۸۵ھ-۱۸۶۸ء تا ۱۳۳۶ھ-۱۹۲۷ء) کا نعتیہ کلام حضور کی محبت سے معمور ہے۔ اس طرح مسعود علی کی نعتیں بھی شاعر کے احساسات کی ترجمان ہیں۔

جنگلی جھاڑ جھنکار کے سوا کچھ نہ رہا اور ایسے
ناشکرے لوگوں کو ہماری طرف سے یہ سزا
ملنی ہی چاہئے تھی یہ بدلہ تھا ان کی ناشکری کا
ہم ناشکروں کے سوا اس طرح کسی قوم کو
اجازت نہیں کرتے۔“

سفر کی سہولت ایک نعمت

اللہ رب العزت نے قوم سبا کو سیر و سفر کی سہولت اور آسانیاں بھی عطا فرمائی تھیں، شہری آبادی سے جیسے ہی سفر شروع ہو دور سے چھوٹی بستیاں نظر آ جاتیں تاکہ آدمی کو ہر طرح کی سہولت ہو اور رات دن کہیں بھی ڈر و خوف نہ رہا تھا، تجارتی سفر اور سیر و سیاحت بھی خوب سے خوب تر ہو گئی تھی، جہاں جس چیز کو چاہتے آسانی سے حاصل کر لیتے لب سڑک ہر جگہ آبادیاں اور بہتی نہروں کے کنارے ہرے بھرے آباد گاؤں، رات دن میں امن و چین، روڈ صاف ستھرے دو طرفہ ONE WAY TRAFFIC اور نہریں بھی دو طرفہ اس لئے سیر و سفر کی مقدار STAGE OF JOURNEY بھی مقرر تھی وقت پر پہنچنے اور وقت پر واپس ہوتے، کتاب اللہ میں بیان کے مطابق قوم سبا کو عطا کی گئی تھی یہ اس نعت کا ذکر ہے۔

وَجَعَلْنَا بَيْنَهُمْ وَبَيْنَ الْقُرَى الَّتِي بَرَكْنَا فِيْهَا قُرًى ظَاهِرَةً وَقَدَّرْنَا فِيْهَا السَّبِيْرَ سِيْرًا وَّ فِيْهَا الْيٰسٰى وَآيٰمًا اٰمِيْنِيْنَ ۝ (سورہ ہا: ۱۸)

”برکت والی آبادی اور ان کے درمیان ہم نے بیچ بیچ میں چھوٹے چھوٹے گاؤں بھی آباد کر دیئے تھے جو دور سے صاف نظر آتے تھے اور سیر و سفر کی منزل کی مقدار بھی ہم نے مقرر کر دی تھی، رات دن بے خطر اور بے امن طور پر موج سے سیر و سفر کئے جاؤ۔“

دو ہفتہ مصر و شام میں

پروفیسر محمد اجتہا ندوی

ہے، یہی وہ جذبہ تھا جس نے سفر کی ہمت و توانائی نہ ہونے کے باوجود ۱۲ اگست کی صبح قاہرہ و دمشق کے لئے پایہ رکاب کر دیا، عالمی رابطہ ادب اسلامی کی ساتویں جنرل اسمبلی میں شرکت کا دعوت نامہ ملا تھا، اسی موقع پر مجلس عاملہ کا انعقاد بھی طے ہوا، جبکہ مصر کے شاندار و تاریخی شہر و دارالسلطنت قاہرہ تھی، حضرت مولانا سید محمد رابع حسنی ندوی رابطہ ادب اسلامی کے مرکزی نائب صدر اور جنوب مشرقی ایشیا کے دفتر کے صدر اور نائب جنرل سکرٹری مولانا سید محمد واضح رشید حسنی ندوی اور مجلس عاملہ کے سینئر رکن ڈاکٹر سعید الرحمن صاحب اعظمی ندوی مہتمم دارالعلوم ندوۃ العلماء کی شرکت ہوئی تھی مگر سفر سے ایک ہفتہ قبل ان تینوں بزرگوں اور بڑوں کی شدید مصروفیت کی بنا پر قرعہٴ فال اس ناکارہ اور مولانا نذیر الحفیظ صاحب ندوی ازہری نائب عمید کلیۃ اللغۃ العربیۃ دارالعلوم ندوۃ العلماء کے نام سے نکلا، وقت پر پہنچنے کی جلدی میں سعودی ایرلائنرز سے بکنگ کرائی گئی اس آرزو کے ساتھ کہ واپسی میں عمرہ کی سعادت حاصل کرتے ہوئے وطن واپس ہوں گے، مگر عین وقت پر یہ افسوس ناک اطلاع ملی کہ عمرہ کا ویزا نہیں مل سکتا ہے، اس لئے سمت سفر بدل کے دمشق کی جانب سے قاہرہ کا رخ کیا گیا، سیرین ایرلائنرز کی ایر بس ۰۵ نے، دہلی، شارقہ، دمشق اور قاہرہ کی مسافت طے کرنے میں ایک دن اور نصف رات لگا دیئے، شارقہ ڈیڑھ گھنٹہ ٹھہر کر دمشق دو گھنٹہ ۴۰ منٹ میں پہنچایا وہاں سات گھنٹہ ٹھہر کر رات کو دس بجے

مصر و شام دو ایسے ممالک کے نام ہیں کہ انہیں سنتے ہی لگتا ہے کہ دونوں ایک ہی ملک ہیں، اگرچہ اس وقت دونوں الگ الگ جمہوری ملک ہیں، لیکن اسلام سے قبل اور بعد میں بھی کئی بار متحد ہو کر ایک ملک بن چکے ہیں، آخری بار ۱۹۵۸ء سے ۱۹۶۱ء تک (متحدہ عرب جمہوریت) کے نام سے ایک ملک دو صوبوں پر مشتمل جمال عبدالناصر کی صدارت میں متحد ہوئے تھے اور شام کی تحریک آزادی کے محبوب و صالح رہنما اور صدر شکر القوتلی نے مصری صدر کے حق میں عرب اتحاد کی خاطر تنازل اختیار کیا تھا، یہ اتحاد بھی گزشتہ زمانوں کی طرح قائم نہیں رہ سکا، دونوں زمانہ قدیم تہذیب و ثقافت، علم و آگہی کا سرچشمہ رہے ہیں۔ اسلام سے سرفراز ہونے کے بعد دونوں ہی کی عظمت و رفعت، دانش و معرفت، نفع آوری و زرخیزی اور آفاقیت و عالم گیریت و انسانیت کا دائرہ وسیع تر ہو گیا، جس کا مصدر منبع ایمان و عقیدہ، حسن عمل اور پاکیزہ کردار و اعلیٰ اخلاق تھا، اسی بناء پر اس نے تاریخ عالم میں ایک امتیازی مقام حاصل کر لیا اور دونوں ہی اسلامی علوم کے ساتھ زبان و ادب کا گہوارہ اور مرکز و مرجع بن گئے، مصر میں جامع ازہر اور شام میں جامع اموی تشنگان علم کی پیاس بجھانے اور حکمت و بصیرت عطا کرنے کے سب سے اہم و مرکزی مقام ہیں۔ جن کا فیض اب تک جاری ہے، دونوں ہی ملک منبع فکر و دانش اور مصدر سلوک و عرفان کی بنا پر مرکز توجہ رہے ہیں، ہر ایک کے دل میں وہاں چند لمحہ ہی سہی گزار لینے کی آرزو پیدا ہوتی

ناشکری آج بھی خوش حال ملکوں میں دیکھی جاسکتی ہے، جس کا تجربہ ملک سب کے عوام کر چکے اور اجزا کر برباد ہو گئے، شاید یورپ والے بھی ایسے ہی کسی دھماکے کے منتظر ہوں تو تعجب کی بات نہیں، قوم سب کی بدبختی بھی ایسی ہی تھی کہ آرام میں مستی چھا گئی تو چاہنے لگے کہ سفر کی تمکان، پانی کا ملنا اور مصیبت کا جھیلنا ذرا ہم کو طے اس کا بھی مزہ چکھا جائے، اللہ نے انہیں چہر پھاڑ کر کلڑے کلڑے کر کے پوری قوم کو نابود اور بے وجود کر ڈالا۔

کے مصداق آسائش کو چھوڑ کر مشقت اور تنگی کے دلدادہ اور شیدائی ہوئے، یہ خیال ان کے دل میں اس سبب سے آیا کہ وہ دین سے دوری اختیار کر چکے تھے اور رب کا نجات محسن و منعم حقیقی کے احکام سے غافل و بے خبر ہو چکے تھے، ناشکری اور ناقدری پر آمادہ رہتے، ان کی اس اکتاہٹ و بے چینی اور بالآخر ان کی بربادی کو اللہ تعالیٰ نے اس طرح بیان فرمایا ہے:

فَقَالُوا رَبَّنَا بَعْدَ بَيْنِ أَسْفَارِنَا
وَوَلَّكُمُو أَنْفُسَهُمْ فَجَعَلْنَهُمْ
أَحَادِيثَ وَمَزَّقْنَهُمْ كُلَّ مُمَزَّقٍ إِنَّ
فِي ذَلِكَ لَآيَاتٍ لِّكُلِّ صَبَّارٍ
شَكُورٍ (سورہ سبأ: ۱۹)

”اتنا سکھ چین دیکھ کر خوش ہونے کے بجائے ان کا جی اکتا گیا تو دعا کرنے لگے کہ اے رب ہمارے یر و سفر میں دوری ڈال کر مشقت والا بنا دے، اس تمنا پر خود انہوں نے اپنا ہی نقصان کیا، پس پھر ہم نے اس کو ماروٹ کر فنا کے گھاٹ اتار دیا کہ اب صرف ان کے افسانے اور کہانیاں باقی ہیں ہر صابر اور شاکر آدمی کے لئے اس قوم کی بربادی کے واقعات میں عبرت کا نشان موجود ہے۔“

کیا نئی دنیا کسی آسانی دھماکے کی منتظر ہے؟

ملک سب کے لوگوں میں جو خرابی اور کمزوری پیدا ہو گئی تھی وہ مرض اور عیب موجودہ فرنگی تہذیب میں بھی دیکھا جاسکتا ہے کہ یورپ میں اتنے سکھ چین کی زندگی سے وہاں کے بہت سے لوگ اب اکتا گئے اور معلوم ہوتا ہے کہ ان کا جی سکھ چین سے اچاٹ ہو گیا، اب یہ بھی چاہنے لگے کہ پٹھے کپڑے اور میلے گندے جسم اور تنگ دھڑنگ رہیں، پھر در در کی ٹھوکریں کھا کر مصیبت کا مزہ جان بوجھ کر چکھیں، یہ

آج کے نئے دور کے لوگوں پر

مزید شکر لازم ہے

آج کے دور کے لوگوں کو بھی اللہ کا شکر ادا کرنا چاہئے کہ ریل، موٹر اور ہوائی سفر میں وقت پر پہنچنا یہ نئے دور میں اللہ کی بڑی نعمت ہے کہ جگہ جگہ اسٹیشن STATION اور ہوائی اڈے AIRPORTS ہر جگہ ہوئے و چائے خانے جہاں چاہا منزل پر پڑاؤ کیا اور جب چاہا چل دیئے، ایک سفر حج ہی کی مثال لے لیجئے، کہ کوئی حاجی حج کو جاتا تو اس کا یہ سفر چھ مہینہ سے کم نہ ہوتا پانی اور غذا کی پریشانی کے سبب سے حاجی راستہ میں جان بحق ہوجاتے اگر کوئی ہوشیار حاجی پہنچ بھی جاتا تو دوسرے سال کے حج کے لئے مزید قیام کر لیتا، مگر موجودہ دور میں حج کی آسانیاں دیکھئے کہ بمبئی سے وضو کر کے کوئی شخص ہوائی جہاز میں بیٹھے تو اس وضو سے مکہ مکرمہ میں پہنچ کر نماز پڑھ سکتا ہے، کیا نئے زمانہ کے لوگوں کے لئے پچھلے زمانہ کے لوگوں کے مقابلہ میں سفر کی زیادہ سہولت اور آسانیاں حاصل نہیں ہیں؟ اور اس وجہ سے موجودہ زمانہ کے لوگوں پر اللہ کا زیادہ سے زیادہ شکر ادا کرنا لازم نہیں؟

یہ بھی ناراضگی رب کا سبب ہے

کھانے پینے، رہنے سہنے اور آنے جانے میں اتنی ساری آسانی اور راحت ملنے کے باوجود بھی قوم سب کا جی اکتا گیا اور وہ دور دراز کے سفر اور بڑے مشقت زندگی کے طالب بنے، اور:

اتَسْتَبِدُّ لُنَا اَلَّذِي هُوَ اَدْنٰى بِالَّذِي
هُوَ خَيْرٌ (سورہ البقرہ: ۶۱)

”کیا کسی اچھی چیز کو چھوڑ کر بدلے میں ادنیٰ چیز لیتا چاہتے ہو۔“

ممبئی کے قارئین کی خدمت میں

ممبئی کے قارئین ”تعمیر حیات“ سے گزارش ہے کہ ”تعمیر حیات“ کے سلسلہ میں رقم جمع کرنے یا خریدار بننے کے سلسلہ میں ذیل کے پتے پر رابطہ قائم کریں، وہاں ان کو رقم جمع کرنے کی رسید مل جائے گی۔



ALAUDDIN TEA

44, Haji Building, S.V. Patel Road
Null Bazar, Mumbai-400003
Tele: Add Cupkettle

دوسرے جہاز سے قاہرہ ساڑھے گیارہ بجے شب میں پہنچے، دمشق ائر پورٹ صاف ستھرا، منظم اور پرسکون ہے، سات گھنٹہ گزارنے کے لئے گوشہ عافیت کی تلاش ہوئی اچانک نگاہ ایک بورڈ پر پڑی (مسجد الرجال) ”مردوں کی مسجد“ ایک خوشگوار حیرت کا احساس ہوا، مولانا نذیر الحفیظ صاحب کے ساتھ اندر داخل ہوئے لوگ نماز ادا کر رہے تھے۔ ایک طرف عورتیں بھی نماز و تلاوت میں مشغول تھیں۔ وضو خانہ گئے تو وہاں بھی ایک حنفی پر نظر پڑی لکھا تھا: ”پانی کا بے جا استعمال نہ کیجئے، پانی ہی زندگی ہے“ وضو کر کے نماز پڑھی اور اسی مسجد میں پانچ بجے تک آرام کیا، نکل کر دمشق کے چند دوستوں کو فون سے اپنا پروگرام بتایا اسی ہال کے آخری سرے پر کینٹین تھی چائے کی طلب وہاں لے گئی دو پیالی چائے پانچ ڈالر میں ملی، شاید ہی کبھی اتنا گراں چائے پی ہو، جہاز تاخیر سے روانہ ہوا۔ ساڑھے گیارہ بجے رات میں قاہرہ ایر پورٹ پہنچے، باسانی سارے مراحل طے ہو گئے، چند طلبہ استقبال کے لئے آگئے تھے۔ محمد عمران فراہی ندوی، منصور ندوی، احمد ندوی، محسوس ہوا کہ قاہرہ کے دفتر رابطہ ادب اسلامی کو ہمارے پہنچنے کی اطلاع نہیں پہنچ سکی، اس لئے قاہرہ کے قدیم محلہ میدان عجمیہ کے ہوٹل (الریش) میں رات گزار لی، صبح کو ہوٹل (المرکز الکشمی العربی الدولی) میں منتقل ہو گئے۔ اسی ہوٹل میں قیام بھی تھا اور اسی کے ہال میں مجلس عاملہ اور کانفرنس کا انعقاد بھی ہوا، یہ نئے شہر کا صاف ستھرا، ترقی یافتہ علاقہ ہے مدینہ النصر کے نام سے جانا جاتا ہے، بلند و بالا شاندار عمارتیں، چوڑی صاف ستھری سڑکیں و گزرگاہیں ہیں، تھوڑے فاصلے پر جامع ازہر کا جدید کیسپس ہے، ایک جانب سابق

صدر انور السادات کا سنگ مرمر سے تعمیر کردہ اہرام نما مقبرہ ہے، قیام گاہ کی داہنی جانب پر شکوہ "مسجد مصطفیٰ" قائم ہے جس میں جمعہ کے علاوہ بھی نمازیں ادا کی گئیں، نوجوان امام نے بڑی جرأت اور ہوشمندی سے جمعہ کا خطبہ دیا، حضرت عمرو بن العاصؓ کی فتح و کامرانی، قسطنطین کی بنا و تعمیر، علماء دعاۃ اور اخوان المسلمین کی باوقار مردم گر تحریک، عربی شعر و ادب اور علم و فن و ہنر اور ان سب کے رہبر و رہنما اور حائلین کی یکے بعد دیگرے یاد تازہ کردی، (مصر) خوابوں کا ملک، تہنאות کا مرکز، آرزوں کی آماجگاہ، فکر و فن، علم و ادب کا گہوارہ، جاہ و چشم، دولت و ثروت کا خزانہ، فراعنہ کے قہر و جبروت، قلو پطرحہ و انونی کی معرکہ اور درباریوں، یونانیوں و رومیوں کی محاذ آرائیوں، بحر اٹلانٹک کے ساحلی خوبصورت شہر اسکندریہ میں مشہور زمانہ کتب خانہ مرکز توجہ رہا ہے، آج وہ کتب خانہ نئے طرز و جدید لباس میں زیب تن ہو کر آنکھوں میں نور اور دلوں میں سرور پیدا کر رہا ہے، ضرب کلیسی اور دعوت یوسفی بھی اس کی فضاؤں میں گونجتی محسوس ہوتی ہے، حلقہ بخش اسلام ہونے کے بعد اس کی چمک دمک اور رونق و تابانی دوبالا ہوگئی، اسی کا یہ فیض ہے کہ عالمی رابطہ ادب اسلامی کی کانفرنس کے انعقاد کی سعادت تیسری بار حاصل کر رہا ہے۔ ۱۳ اگست تک رابطہ کی مجلس عاملہ کے اراکین اور کانفرنس میں شریک ہونے والوں کی خاصی تعداد پہنچ چکی تھی، ان میں ہمارے دور فقہاء جنہیں کانفرنس میں شریک ہونا تھا آگئے، پروفیسر محسن عثمانی صاحب حیدرآباد سے اور ڈاکٹر مسعود عالم قاسمی صاحب علی گڑھ سے، اس طرح ہندوستان کے چار نمائندے ہو گئے اور شمال و جنوب دونوں کی نمائندگی بھی ہوگئی۔ ۱۵ اگست وطن کی آزادی کا دن ہے اس کی یادیں تازہ ہو گئیں

نے بھی انٹرویو لئے۔ کانفرنس کے دوران اور بعد میں چند اہم علمی و ادبی شخصیتوں سے ملاقاتیں ہوئیں جن میں خواتین اہل علم و ادب بھی تھیں، جن کا مصر اور بیرون مصر سے تعلق ہے، ڈاکٹر احمد ہاشم، ڈاکٹر عبدالحلیم عولیس، ڈاکٹر عبدالقدوس ابوصالح، ڈاکٹر ولید قصاب، ڈاکٹر عبدالولی شمری سفیر یمن برائے مصر کے ساتھ چند اہم شخصیتوں سے نیاز و تعارف حاصل ہوا، ڈاکٹر محمد رجب البیومی رئیس تحریر مجلہ الاذہر و مشہور اسلامی مفکر، محمد عمارہ، خلیفہ غانم، ڈاکٹر عبدالصبور شاپین اور ڈاکٹر عبدالصبور مزوق جیسے ممتاز مفکر مصر میں قرطاس و قلم کی زینت ہیں، خواتین ادبیات و اہل قلم میں تین نام یاد رہ گئے ہیں، سہیلہ حسینی (عراق) متعدد کتابوں کی مصنفہ ہیں، ڈاکٹر کریمہ شاپین (مصر) بھی مصنفہ اور اسلامی ادب کی گود میں پٹی بڑھی ہیں، یہ اسلامی ادب کی سرخیل ڈاکٹر نجیب جیلانی مرحوم کی صاحبزادی ہیں، ڈاکٹر خولہ سید صاحب القزوی (کویت) مجلہ "العصر" کی ایڈیٹر اور ممتاز ادیبہ و افسانہ و ناول نگار ہیں۔

سطور بالا میں مصر کا ایک ہلکا سا خاکہ سپرد قلم ہو چکا ہے، مصر کا تذکرہ ہو اور فراعنہ کا ذکر نہ آئے یہ ممکن نہیں ہے صرف قاہرہ شہر ہی میں ان کی اتنی یادگاریں ہیں کہ ان کے پایہ تخت "اسوان" کی سیر و دید ضروری نہیں محسوس ہوتی، ان کے عجیب و غریب مقبرے اور میموں کے نمونے اہرام، ابوالہول و دیگر آثار فرعون میوزیم میں یکجا کر دیئے گئے ہیں، فرعون میوزیم کی علیحدہ شاندار اور عالی شان عمارت تعمیر کی گئی ہے اور اس پر پہرہ ایسا ہے کہ شاید فراعنہ نے اپنے دور میں بھی اس طرح نہ سوچا ہو، زیرین بڑے بڑے ہالوں میں ان کے عہد میں استعمال کی جانے والی اشیاء و برتن، لباس و ہتھیار، سواری و غذائی

وسائل اور زندگی گزارنے کی اس عہد کی باقیات خوبصورت الماریوں میں سجائے گئے ہیں، مزید برآں پتھر و معادن کے دیو ہیکل مجسمے، مورتیاں۔ جانوروں میں گائے، چند پرندے اور کوبرہ کو بالکل فرعونی لاشوں کی طرح تحفیت مسالہ لگا کر محفوظ کیا گیا ہے، اس دور میں بتوں کے ساتھ ساتھ ان جانداروں کی بھی پرستش ہوتی تھی۔ ہمارے ساتھ احمد ندوی متعلم جامع ازہر تھے، میوزیم کے بعض ذمہ داروں سے ان کی دوستی تھی اس کا فائدہ یہ ہوا کہ فراعنہ کی لاشوں والے ٹھنڈے ہال میں داخلہ بغیر فیس کے مل گیا۔ اس کافی کسٹک سٹر پونڈ ہے، ہال میں داخل ہوئے اس میں تیرہ (۱۳) لاشیں (مومی) شیشوں کے صندوق میں محفوظ کی گئی ہیں۔ انہیں میں عمیس ثانی کی لاش بھی نمایاں طور سے رکھی ہوئی ہے۔ فرعون (موسیٰ علیہ السلام) کے دور سے ہی مشہور ہے مگر گائڈ اور واقف کاروں نے بتایا کہ موسیٰ علیہ السلام کے عہد میں اس کا بیٹا (امریچینا) نامی تھا، جس کی لاش اس کے سر پہنے دوستوں کے درمیان بلوری بکس میں رکھی ہے، وہی دریا میں غرق ہوا تھا، غور سے دیکھا تو اس پر پانی کے آثار تھے، ہاتھ ٹوٹا ہوا تھا، پیر کے ناخن اور ہاتھ کی انگلیاں نچی ہوئی تھیں، لگتا ہے کہ دریائی مچھلیوں یا کیڑوں نے اسے اپنا شکار بنانے کی کوشش کی تھی، لیکن قرآن مجید کی صراحت کے مطابق اسے عبرت و موعظت کے طور پر باقی رکھنا تھا اس لئے اس کی لاش کنارہ پر آگئی اور اب دیدہ عبرت نگاہ بنی ہوئی ہے، تیرہ میموں کو دیکھنے سے اندازہ ہوا کہ فراعنہ کے قد و قامت آج کے عام انسانوں جیسے تھے اور رنگ و روپ، شکل و شبہت جنوبی مصر کے باشندوں سے ملتی جلتی ہے۔ میوزیم سے باہر نکلے تو دن کے ۲ بجے تھے، بیرونی گیٹ پر

وحید احمد ندوی مل گئے۔ انہیں آنا تھا، وحید صاحب نے اپنا قیمتی تحقیقی مقالہ Ph.D کی سند کے لئے جمع کر دیا ہے۔ بے حد محنتی، لائق، ذہین و گہرے مطالعہ و فکر کے اسکالر ہیں، مصر میں قیام پذیر چند ممتاز طالب علموں میں سے ایک ہیں، مستقبل میں ان سے بہت امیدیں وابستہ کی جاسکتی ہیں۔ ان دونوں (وحید احمد) کے ہمراہ قدیم اسلامی شہر "فسطاط" کا رخ کیا جسے فتح کے بعد حضرت عمرو بن العاص رضی اللہ عنہ نے اپنے خیمہ کی جگہ ایک شہر کی بنیاد ڈالی جس کا فسطاط نام پڑا، وہی ترقی کر کے قاہرہ کا عظیم شہر بن گیا مگر اس قدیم فسطاط کے دروبام، فصیل اور مسجد وسیع تر ہو کر جامع عمرو بن العاص کے نام سے معروف ہے، راستہ میں دریائے نیل کے پاس سے گذرتے ہوئے قاہرہ کے خوشحال، دولت مند، اصحاب مناصب کے محلہ (زمالک) سے گزرے، بائیں جانب ٹیلی ویژن اور ریڈیو اسٹیشن کی عالی شان عمارت اور دائیں جانب فلک نما برج القاہرہ (مینارہ قاہرہ) ہے بتایا گیا کہ اس کی بلندی تقریباً ۱۶۷ میٹر ہے، ظہر کی نماز جامع عمرو بن العاص رضی اللہ عنہ میں ادا کی، کشادہ، عظیم الشان اور شاندار مسجد ہے۔ بڑا روحانی سکون محسوس ہوا، اس کے ارد گرد اور خصوصاً مرکزی دروازہ کے سامنے کھلا ہوا، صاف ستھرا صحن ہے، آس پاس کے مکانات قدیم طرز کے اور پرانے مگر صاف ستھرے اور سلیقہ کے نظر آئے، صفائی ستھرائی، مسجد کی توسیع اور جدید تعمیر جلیل القدر، اسلامی مفکر کثیر تصانیف صاحب قلم شیخ محمد الغزالی نے کرائی، اس وقت مصر کے وزیر اوقاف شیخ احمد الباقوری تھے، اس سلسلہ میں ان کا تعاون حاصل رہا، برادر دم وحید احمد باصرار ہم لوگوں کو اپنے کمرہ پر لے گئے اور دو پہر کا کھانا کھلایا۔ مغرب تک ان کے

ساتھ رہے، انہیں کے ساتھ ہوئے آئے، محلہ "المصنف العربی" کے نمائندہ منظر تھے ان کو انٹرویو دیا، ہندوستان، ہندوستانی مسلمان، مسائل اور ان کے حل سے متعلق سوالات تھے، ان کے جوابات ٹیپ کرائے۔ جامع ازہر کئی بار جانا ہوا اسی سے متصل جامعہ کا قدیم کیمپس ہے، مجلہ الاذہر اور کچھ دفاتر اور قیام گاہیں اب بھی وہاں ہیں، دنیا کی قدیم ترین مسجد اور سب سے قدیم یونیورسٹی ازہر اور اس کی مسجد کی عمارت قدیم بنیادوں پر ہی ہے اس کے خوبصورت گول ستون اب بھی حلقہ درس سے آباد رہتے ہیں، مسجد کی تعمیر فاطمی سپہ سالار جوہر صقلی نے کرائی، اسی تعلق کی بنا پر اسماعیلی شیعہ حضرات اس کی مرمت و آرائش وغیرہ کو اپنی سعادت سمجھتے ہیں چنانچہ انہوں نے ہی پوری مسجد کا فرش سفید سنگ مرمر سے بنوایا ہے۔ عمدہ نئے قالین بچھوائے ہیں، اسی کے بالمقابل مسجد "سیدنا الحسین" ہے۔ اس کی وجہ سے اس محلہ کا نام اب بھی یہی ہے۔ جوہر صقلی نے "فاطمی خلیفہ معزالدین اللہ" کے نام پر یہ شہر آباد کیا تھا ان دونوں مسجدوں کے سامنے فاطمی خلفاء کا محل تھا اس سے متصل ان کے آباء کی ہڈیاں دفن تھیں اور یہی ان کا خاندانی قبرستان بھی تھا، اس زمانہ میں اس کو "ترتیب المعزین" یا "ترتیب الزعفران" کے نام سے یاد کیا جاتا ہے، فاطمیوں کے زوال کے بعد وہ غیر آباد ہو گیا تو ممالیک کے عہد میں امیر جہار کس اٹھلی نے "خان اٹھلی" کے نام سے سرائے بنوا کر اس کی آمدنی مکہ مکرمہ کے لئے وقف کر دی تھی، مطابق ۱۵۱۷ء میں سلطان غوری نے اسے بازار اور دکانوں میں تبدیل کر دیا، اسی میں ایک قبوہ خانہ ہے جو مسجد سیدنا الحسین کے جنوب کی ایک گلی میں واقع

ہے جس کی تاریخی، ثقافتی، سماجی اور سیاسی شہرت رہی ہے، سب سے پہلے سید جمال الدین افغانی رحمۃ اللہ علیہ کے حالات میں اس کا تذکرہ پڑھا اس کو اندر سے دیکھنے کی خواہش تھی جو پوری ہوئی اور دوبارہ اس میں داخل ہوئے، بیٹھے اور فونو گریفنگ کے موقع ملا، اس قبوہ خانہ کے اندر چھوٹے بڑے گوشے ہیں اور پر سکون ہیں، بازار و کانونوں کی ہوا بھی اور شور و شر سے کسی قدر الگ ہے۔ اسی میں سید جمال الدین افغانی نے اپنے شاگردوں، امام محمد عبدہ، شیخ عبدالعزیز جاویش، مصطفیٰ کامل وغیرہ کے ساتھ بیٹھ کر درس و تدریس، مذاکرے اور عالم اسلام کی آزادی و مسلم بیداری کے منصوبے اور اسکیمیں بنائی تھیں یہ صرف مصر ہی کے لئے نہیں بلکہ پورے عالم اسلام کے لئے بے حد تاریخی یادگار ہے جو خاموش داستان سنانا ہے، آج بھی اس کی یہ خدمت و پیغام جاری ہے اگرچہ اس وقت قبوہ خانہ کے دو حصے ہو گئے ہیں ایک کا نام ”قبوہ الغیشاوی“ ہے وہ اپنی قدامت اور دیرینہ سالی کا اپنے آپ گواہ ہے، اس کے اندر مصر کی تحریک آزادی کے رہنما اعرابی پاشا، مصطفیٰ کامل، سعد زغلول پاشا کی تصویریں نصب ہیں اور دوسری جانب انقلاب سے پہلے کے حکمران شاہ فاروق اور ان کے والد شاہ نواد کے خاکے ہیں، ہمارا اس میں ایک ہندوستانی جوڑے سے تعارف ہوا جو ایک گوشہ میں چائے نوش کر رہا تھا۔ ان کا تعلق کیرالا سے تھا۔ قبوہ خانہ کا دوسرا حصہ نوبل انعام یافتہ ادیب و ناول نگار نجیب محفوظ سے منسوب کر کے (نجیب محفوظ کافی شاپ) رکھ دیا گیا ہے وہی جانب انگریزی میں سختی لگی ہے، درمیان میں (خال غلیلی) لکھا ہے اور بائیں جانب (قبوہ نجیب محفوظ) کندہ ہے ۱۹۸۸ء اور اس کے بعد اس قبوہ خانہ کی ترمیم و تجدید کاری کی

فردشوں کا ایک سلسلہ ہے جہاں سے ہم نے بھی کچھ کتابیں خریدیں، وہاں وہ سب کتابیں مل جاتی ہیں جو یہاں نایاب ہیں، دارالکتب الوطنیہ ایک زمانہ میں عربی کا سب سے بڑا کتب خانہ تھا جس میں نادر مخطوطات کے علاوہ قدیم و جدید کتابوں کا مخزن تھا، بیسویں صدی کی پانچویں دہائی میں ڈاکٹر رشاد عبدالمطلب نے ہندوستان اور دوسرے ممالک میں محفوظ مخطوطات کے فونو اور نقلیں لے کر دارالکتب ذخیرے میں اضافہ کیا تھا، غالباً اس کے بعد کچھ قابل ذکر اضافہ نہیں ہوا، اب اس کا نام ”دارالکتب المصریہ“ ہو گیا ہے، مصر علم و تحقیق اور فن و ادب کا مرکز ہے اس کا مزاج و تمیز ہی علمی بصیرت اور فکری آگہی ہے دارالکتب اور ”مجمع اللغة العربیہ“ نے اس میں مزید گہرائی و گیرائی پیدا کی اور اس کے نتیجہ میں نامور علماء و ادباء اور ادبی تحریکیں: **جماعة الديوان جماعة ابولو، تحادو، تحدید اور مابعد حدیث اور عوطلہ و احداثہ** رونما ہوئیں جس نے بہت سارے مکاتب فکر کو سرگرم عمل بنایا، تین سال قبل قاہرہ میں **مجمع اللغة العربیہ** کے صدر ڈاکٹر شوقی ضیف مرحوم سے ان کے دولت کدہ پر ملاقات کی تھی، بیمار پیر میں فریگیٹر اور کبرسنی کے باوجود ایک گھنٹہ تک مختلف علمی و ادبی موضوعات پر گفتگو کرتے رہے، میں نے زیادہ انہیں سے متعلق سوالات کئے کہ تمہا انہوں نے اتنا وسیع اور عظیم تحقیقی، علمی و ادبی کام کیا ہے کہ جسے ایک اکیڈمی کرتی ہے وہ خود عرصہ سے اکیڈمی کے سربراہ ہیں، مسکرائے اور کہا کہ یہ صرف اللہ تعالیٰ کا فضل ہے گزشتہ مارچ میں ان کی وفات ہو گئی، گھر فون کیا کہ ان کی اہلیہ اور بچوں سے تعزیت کریں تو معلوم ہوا کہ وہ لوگ اسکندریہ میں ہیں۔ مصر کے دوران قیام دو واقعات قابل ذکر ہیں،

۱۵ اگست کی صبح کو مصر کے روزناموں اور ٹی وی کی خبروں پر نظر پڑی، فلسطین کے غزہ پٹی سے یہودی نو آبادیوں کا انخلاء اور مصر کے صدر کا تجدید انتخاب۔ غزہ کے انخلاء کے وعدے و وعید عرصہ سے چل رہے تھے لیکن تفصیلات دیکھ کر قدرے تعجب ہوا، اسرائیلی اقتدار عالمی طاقت کے زیر سایہ طرح طرح کی بازیگری دکھاتا ہے۔ باسانی اور خاموشی کے ساتھ غزہ سے اپنی نوآبادی ہٹا سکتا ہے اور اسے ہٹانا ہی تھا لیکن یہ شور و شر اور یہودی حاکموں اور مذہبی حلقوں کی مزاحمت کا مظاہرہ سوچی سمجھی اسکیم کا حصہ تھا، شیرون کو اپنا کارنامہ دکھلا کر ہیرو کا روپ دھارنا تھا کہ یہودی مخالفت کے باوجود اس نے بڑی فراخ دلی اور عالمی رائے عامہ کے احترام میں ایسا کیا ہے، اس لئے دوسرے منصوبوں میں اس کا ساتھ دیا جانا چاہئے۔ اس کے علاوہ بھی در پردہ کچھ اور منصوبے پوشیدہ ہو سکتے ہیں، یوں غزہ کی صورت حال عام خبروں کی بین السطور میں نظر آتی ہے کہ فلسطینیوں کا پورے غزہ پر پوری گرفت اور مکمل اثر و رسوخ ہو چکا ہے، اس علاقہ میں فلسطینیوں کے علاوہ کسی اور کا حکم اثر انداز نہیں ہو سکتا ہے، یہودی خوفزدہ تھے اور نکلنے کی راہ تلاش کر رہے تھے، خدا کرے یہ نیک فال ثابت ہو اور فلسطین مکمل آزادی حاصل کر لے۔

مصر میں صدارتی انتخاب میں اس باریکی بات دستور میں ترمیم کر کے کی گئی صدر حسنی مبارک کے مقابلہ میں ۱۹ امیدوار سامنے آئے، جن میں سے بیشتر مصری عوام کے لئے نامانوس تھے، مصر کی سب سے طاقتور اور ملک گیر عوامی تحریک (جماعت اخوان المسلمین) پر پابندی عائد ہے، اس لئے وہ حصہ نہیں لے سکتی تھی۔ چند ایک پوسٹر نظر آئے، مگر اس کی تحریر

شکست اور روشنائی پھیلے تھی نتیجہ معلوم تھا جس کا اعلان ہو گیا، مصری عوام کی اکثریت اپنی دینی روایات اور اخلاقی اقدار پر عمل پیرا ہے جو خوش آئند اور روشن مستقبل کے لئے واضح اشارہ ہے۔

مصر کی زندہ یادیں سینے سے لگائے تفکر و امتنان کے ساتھ دمشق کے لئے رخت سفر باندھا، واللہ الحمد والشکر۔ (شام کے احوال سفر اگلے شمارہ میں)

دار عرفات میں رابطہ ادب اسلامی کا ایک

تعزیتی جلسہ

بروفات ڈاکٹر پروفیسر عبدالخلیم ندوی

(سابق پروفیسر جامعہ ملیہ اسلامیہ نئی دہلی)

حضرت مولانا محمد رابع حسنی ندوی کا اظہار تعزیت

عربوں میں مہین صاحب کے بعد ڈاکٹر عبدالخلیم ندوی کا اعتراف کیا جاتا ہے حضرت مولانا سید ابوالحسن علی ندوی سے ان کا بڑا گہرا تعلق تھا وہ ان کے اولین شاگردوں میں ایک تھے انھوں نے ہماری سرپرستی کی جب ہمارا قیام دہلی میں تھا۔ ان کی ایک خصوصیت یہ تھی کہ لباس نہیں بدلا جامعہ میں رہے ہوں یا ریڈیو میں مشرقی لباس میں رہے نماز باجماعت کے پابند تھے دین کے بارے میں کوئی گستاخی برداشت نہیں کر سکتے تھے، ایک بیرونی سفر میں ایک اشتراکی نظریہ کے شخص نے کہا کہ آپ پڑھے لکھے ہو کر نماز پڑھتے ہیں، یہ تو جانلوں کے لئے ہے، اس پر مولانا نے کہا اس کا تعلق عقیدہ سے ہے۔

مولانا سید محمد رابع رشید ندوی

رمضان کے دوران پروفیسر صاحب کے انتقال کا حادثہ پیش آیا، عمر کے تقاضے سے ان کی صلاحیتیں وہ کام نہیں دکھا پا رہی تھیں جو دکھائی تھیں۔ اس کی وجہ سے وہ گوشہ نشین ہو گئے تھے، مگر یہ بھی اپنی جگہ حقیقت ہے کہ انھوں نے حصول علم کے لئے بڑی محنت کی اور اس کی وجہ سے انہوں نے اپنی ایک حیثیت بنالی تھی۔ وہ مجمع علمی دمشق کے ممبر بھی ہو گئے تھے، ندوۃ العلماء میں وہ ہمارے ساتھی تو نہ تھے ہمارے بڑے بھائی مولانا سید محمد ثانی حسنی صاحب کے ساتھی تھے۔ علم و ادب کے میدان میں ان کی وفات ایک خلا چھوڑتی ہے، ان کے تجربات سے فائدہ اٹھایا جا سکتا تھا۔ اللہ سے دعا ہے کہ ملت کو ان کا نعم البدل عطا کرے، اور ان کے ساتھ مغفرت و غفور کا معاملہ کرے۔ ہم دار عرفات اور رابطہ ادب اسلامی دونوں اداروں کے نمائندے کی حیثیت سے خراج عقیدت پیش کرتے ہیں دار عرفات میں یہ جلسہ تعزیت منعقد ہوا جہاں وہ رہ چکے تھے اور رابطہ ادب اسلامی کے طرف سے منعقد ہوا جس کے وہ ممبر تھے۔

”مکررات قرآن“ ایک تعارف

پروفیسر محسن عثمانی ندوی

(صدر شعبہ عربی سنٹرل انسٹی ٹیوٹ حیدرآباد)

یہ عالم رنگ و بو، یہ جہان نور و کھبت، یہ کائنات زیب و زینت اللہ بدیع السموات والارض کی بے مثال تخلیق ہے۔ اس میں حسن کاری اور دل فریبی اپنی انتہا کو پہنچی ہوئی ہے۔ خود قرآن مجید میں اس کا کئی جگہ ذکر ہے (وَلَقَدْ زَيَّنَّا السَّمَاءَ الدُّنْيَا بِمَصَابِيحٍ) جب اللہ تعالیٰ کی مخلوقات میں تادروہ کاری موجود ہے تو خود اس کے کلام میں جو اس کی صفت ہے اعجاز بیان اپنے عروج پر کیوں کر نہ ہوگا۔ چونکہ انسان زمین پر اللہ کا خلیفہ ہے اس لئے تجمل اور تزئین کی صفت خداوندی کی نمود اس کی تمام صنعت میں پائی جاتی ہے۔ اور وہ اس کے لئے شعوری کوشش بھی کرتا ہے۔ وہ اپنے کلام کو بھی بلاغت نظام بنانے کی سعی کرتا ہے اور اس کے لئے اس نے بیان و بدیع کے قواعد تیار کر ڈالے ہیں وہ صنایع کے جوہر دکھاتا ہے، وہ آرائش و زیبائش کا ہنر اختیار کرتا ہے، وہ جب قلم کا استعمال کرتا ہے تو نثر میں موتی پروتا ہے اور شعر کو حسن و تجمل سے آبدار بناتا ہے۔ فنون لطیفہ کے تمام اقسام، تعمیر، آرائش، مصوری، نقاشی، رقص اور موسیقی، شاعری سب انسان کے ذوق جمال کی شہادت دیتے ہیں اور یہ جمال آرائی اور یہ حسن افزوی اسے خلاق ازل کی طرف سے ارزانی کئی گئی ہے جو سرچشمہ کمال اور بیخ حسن و جمال ہے۔ یہ دراصل اسی ذات جمیل کا فیضان حسن و جمال

ہے جو اس کائنات کے ذرہ ذرہ میں بکھرا ہوا نظر آتا ہے۔ انسان کی حس جمال اسی کی پروردہ اور آفریدہ ہے لیکن اس نے شاعرانہ ترنگ میں اپنے جمالیاتی ذوق اور حسن آفرینی پر اتنا فخر کیا ہے کہ اپنے کلام کو اس نے روکش جمال فطرت قرار دے دیا ہے۔ تو شب آفریدی چراغ آفریدم سفال آفریدی ایام آفریدم کلام الہی فصاحت و بلاغت کا بلند ترین اور روشن ترین نمونہ ہے لیکن اس سے وہی شخص لطف اندوز ہو سکتا ہے اور کیفیت وجد سے سرشار ہو سکتا ہے اور انبساط کے سمندر میں غرق ہو سکتا ہے جو عربی زبان کے محاسن کو اچھی طرح جانتا ہو اور زیورات لفظی کی پرکھ رکھتا ہو ورنہ ایک محروم ذوق جمال اور نامحرم جو ہر کمال کے نزدیک ذرہ بے مقدار اور آفتاب عالم تاب دونوں یکساں ہیں وہ ریگ زار اور لہلہاتے ہوئے مرغزار میں باعتبار حسن کوئی فرق نہیں محسوس کر سکتا ہے، وہ اپنی بے ذوقی اور کم علمی کی وجہ سے حسن بیان کو سمجھ نہیں سکتا ہے وہ الٹا معترض بھی ہو سکتا ہے کہ قرآن میں ایک ہی بات کو ایک ہی لفظ کو کمرہ کر رکھیں کہا گیا ہے۔ اس کتاب میں اسی مفروضہ اعتراض کا جواب ہے اور تکرار کے سربستہ راز سے پردہ اٹھایا گیا اور اس کے اسباب کو سمجھانے کی کوشش کی گئی ہے۔ قرآن کی ادبی صنعتوں کا

قرآن میں علم معانی کے ایجاز و المٹاب و مساوات حذف و تکرار وغیرہ کے استعمال کا علم بیان کے تشبیہ مجاز استعارہ اور کنایہ وغیرہ کے شواہد کا، علم بدیع کے صحیح طباق مراعات النظیر تضاد اور عکس تجنیس اشتقاق ترصیح وغیرہ کی مثالوں کا شمار مشکل ہے قرآن کی آیتیں ان مثالوں سے بھری ہوئی ہیں۔ قرآن کی ہر آیت فصاحت و بلاغت کے اعتبار سے ایک شاہکار ہے تاہم قرآن کے ادبی اعجاز پر مولانا عبداللہ عباس صاحب کی ایک موقر اور معتبر کتاب موجود ہے لیکن یہ کتاب مکررات قرآن یعنی قرآن کی صرف صنعت تکرار سے متعلق ہے۔ تکرار زبان کا عیب بھی ہے اور ہنر بھی ہے، اگر تکرار بے ضرورت اور بے محل ہے تو ذوق سلیم پر بار ہے اور اگر مقتضیات کلام کے مطابق ہے تو عروس کلام کے گلے کا ہار ہے۔ تکرار کے بر محل ہونے اور سیاق و سباق کے مطابق ہونے سے زبان کی قبا میں چارچاند لگ جاتے ہیں۔ اس سے طبیعت شگفتہ اور روح بالیدہ ہوتی ہے۔ اردو زبان میں قرآن کی مکررات کے موضوع پر پہلی بار کتاب سامنے آ رہی ہے۔ عربی میں بھی اس موضوع پر کتاب نایاب تو نہیں لیکن کیا ضرور ہے اس پر مواد کا حصول مشکل اور جوئے شیر لانے کے مرادف ہے۔ اس موضوع کی افادیت سے انکار ممکن نہیں کہ لفظ ومعنی کی اقتضائے کلام کے مطابق تکرار کو یا صنایع اور لگوں کی ریزہ کاری اور ایک طرح کی مرصع سازی اور فن ہے۔ اس سے آہنگ میں نغمگی پیدا ہوتی ہے اور نغمگی میں اضافہ ہوتا ہے اور اس اضافہ سے تاثیر میں قوت پیدا ہوتی ہے۔ لفظ کی تکرار مفہوم میں بھی زور پیدا کر دیتی ہے۔ لفظوں کی آواز سے، تکرار کے ساز سے ہتزاز کی کیفیت پیدا جاتی ہے۔ اسی لئے سورہ رحمن میں ایک آیت (فبسی الاء ربکما تکذبان) کی تکرار فردوس گوش اور سامعہ نواز

ہے (فان مع العسر یسراً ان مع العسر یسراً) تکرار کی دوسری مثال ہے، اس میں صفت تجنیس کے ساتھ تکرار نے تاکید معنوی کے ساتھ ادبی طمطراق کی شان پیدا کر دی ہے۔ (کلا سوف تعلمون ثم کلا سوف تعلمون) میں تکرار تاکید کے لئے ہے۔ قرآن میں علم معانی علم بیان اور علم بدیع کی تمام صنایعوں کو سمجھنا انسان کو صنایع ازل سے اور اس کی کتاب سے قریب کرتا ہے، کتاب کے حسن زبان کی خوبیوں سے آشنا کرتا ہے اور دل کو نور اور روح کو سرور عطا کرتا ہے، کیونکہ انسان کے حواس خمسہ میں سے ہر ایک حس تربیت یافتہ نہ ہوگی تو حسن شناسی بھی ممکن نہ ہو سکے گی۔ اور حسن شناسی نہ ہوگی تو زبان کے زیور کی مرصع کاری کا احساس نہ ہوگا، پھر زبان اشعار میں بھی جملہ کی اور لفظوں کی تکرار پر معترض ہوگی کیونکہ اشعار میں اس صنعت کا استعمال عام ہے اہل زبان جانتے ہیں کہ تکرار کہیں کہیں کس قدر بلیغ ہوتی ہے مثال کے طور پر اردو کے چند اشعار پیش ہیں:

لیا پہلے تو ہاتھوں میں مگر پتھر پہ دے مارا
میں کہتا رہ گیا ظالم مرادل ہے مرادل ہے
آنی دفانی تمام معجزہ ہائے ہنر
کار جہاں بے ثبات کار جہاں بے ثبات
عہد جوانی رور و کانا پیری میں لیس آنکھیں موند
یعنی رات بہت تھے جاگے صبح ہوئی آرام کیا

علی کا عدو دوزخی دوزخی
علی کا محبت جنتی جنتی
غالب حسد کے بغیر کون سے کام بند ہیں
رویے زار زار کیا کیجئے ہائے کیوں

عالم عالم عشق و جنوں ہے دنیا دنیا وحشت ہے
دریا دریا روتا ہوں میں صحرا صحرا وحشت ہے
چپکے چپکے رات دن آنسو بہانہ یاد ہے
ہم کو اب تک عاشقی کا وہ زمانہ یاد ہے

نیند اس کی ہے دماغ اس کا ہے راتیں اس کی ہیں
تیری زلفیں جس کے شانے پر پریشان ہو گئیں

پھول کھلے ہیں گلشن گلشن
لیکن اپنا اپنا دامن
ہستی شاعر اللہ اللہ
خاک نشین اور عرش نشین

جس طرح حذف کہیں کلام کو بلیغ بناتا ہے اسی طرح سے کسی چیز یا کسی لفظ کا مکرر ذکر بھی بلاغت کی جان بن جاتا ہے۔ مذکورہ بالا اشعار سے اندازہ ہوگا کہ تکرار نے کس طرح کلام میں جان پیدا کر دی ہے۔ جب عام مضمون کے لئے تکرار باعث حسن ہوتا ہے تو مقدس ترین اور بلند ترین اور روشن ترین مضمون کو دلوں میں جاگزیں کرنے کے لئے تکرار کی اہمیت سمجھ میں آسانی سے آسکتی ہے۔ یہ کتاب اپنے موضوع پر اہل ذوق کے لئے تحفہ گراں مایہ کی حیثیت رکھتی ہے۔ جو شخص مولانا عبداللہ عباس ندوی کی کتاب ”قرآن تاریخ انسانیت کا سب سے بڑا معجزہ“ کے ساتھ اس کتاب کا بھی مطالعہ کر لے گا، وہ عربی زبان سے نا آشنا ہونے کے باوجود قرآن کے محاسن زبان اور ادبی اعجاز کی ایک جھلک ضرور پالے گا اور اس کی حلاوت اور لطافت اور بلاغت کا کسی قدر ذوق آشنا بن جائے گا۔ جن لوگوں نے قرآن کے ادبی اعجاز کے موضوع پر مولانا کی مذکورہ کتاب پر مبنی ہے انہوں نے مولانا کے عالمانہ خیالات کو، نکتہ دانی

کی جودت طبع کو اور ان کے پیش کردہ نکات کو مجموعی طور کتاب کی اثر انگیزی اور افادیت کو سراہا ہے۔ پیش نظر کتاب مذکورہ بالا کتاب کے ساتھ قرابت مخرمانہ اور میر کے الفاظ میں ”کنند نازک پر ایک اور تازیانہ“ کی حیثیت رکھتی ہے۔ عروس زبان کے جلدوں کو بے حجاب دیکھنے کے لئے زبان پر درک اور اس پر دست رس ضروری ہے مولانا ندوی کے قلم کا کمال یہ ہے کہ اس نے ایک بیگانہ زبان شخص کے حصہ میں بھی، اہل زبان کے برابر نہ سنی، حسن بلاغت کلام کا دور کا جلوہ فراہم کر ہی دیا ہے۔ اور اسی کے ساتھ قرآن کی زبان کو سیکھنے کی آتش شوق کو تیز اور سب ہمت کو ہمیز کر دیا ہے۔ اور یہ کوئی معمولی بات نہیں ہے کیونکہ قرآن کی اعلیٰ درجہ کی فصاحت اور بلاغت کا اندازہ اردو ترجمہ پڑھنے والوں کو ہو ہی نہیں سکتا ہے اردو زبان میں قرآن کا کوئی ترجمہ نہیں جو اصل متن کی دل نشینی کے عشر عشر حصہ کو منتقل کر سکا ہو۔ یہ بات بجائے کہ یہ کام تمام مشکل کاموں میں سب سے زیادہ مشکل کام ہے۔ لیکن یہ بھی سچ ہے کہ لوگوں نے اس اہم کام کی طرف توجہ ہی نہیں کی اور اس کی وجہ یہ بھی ہے کہ مترجمین کا دو تین اشخاص کو مستثنیٰ کر کے ادب سے کوئی تعلق اگر تھا تو وہ محرمانہ نہیں بلکہ رقیبانہ تھا۔ ان ترجموں سے فہم اور تذکیر کا فائدہ تو حاصل ہو جاتا ہے لیکن ان سے اعجاز قرآن کو پورے طور پر سمجھنا مشکل ہے۔ جن حضرات کی اپنی اردو نثر ابالی ہوئی کھجڑی کی مانند چھکی بے نمک اور بے مزہ ہو وہ قرآن کے بلیغ کلام کا بلیغ زبان میں ترجمہ کیسے کر سکتے ہیں۔ قرآن کا اسلوب سرمدی اعجاز سے معمور ہے۔ قرآنی اسلوب کی معجزانہ شان کی ایک جھلک دکھا دینا بھی کوئی آسان کام نہیں ہے۔ اس صورت حال میں قرآن کے ادبی محاسن کے جلووں کو دکھانا اور ان پر پڑے ہوئے پردوں کو ہٹانا بہت قابل ستائش کام

ہے۔ مولانا کے قلم سے قرآن کی یہ وہ خدمت ہے جس کا اعتراف مدتوں کیا جائے گا۔ اور لوگ اس کا کارنامہ بلکہ ان کی تصنیفات کا سرنامہ قرار دیں گے۔ اور اس کی اصل جزا تو ان کو روز مکافات میں روز مکافات کے مالک کی طرف سے ملے گی جس کی خوشنودی کے لئے انہوں نے یہ کام کیا ہے۔

قرآن کریم اور سیرت نبوی اب مدتوں سے مولانا کا صبح و شام کا مشغلہ ہے۔ خاکِ مدینہ ان کے لئے اکسیر اور ان کا دل فتراکِ محبت کا پنجرہ ہے۔ اور اس کیفیت میں روز افزوں اضافہ ہے۔ صاف یہ محسوس ہوتا ہے کہ شامِ زندگی میں پرندہ کو جنت کے آشیانہ کی فکر ہے۔ زبان اشخاص پر تبصرہ کے سلسلہ میں غیر معمولی طور پر محتاج ہو چکی ہے۔ گویا ہمہ وقت اپنا احتساب ہے۔ مولانا نے بہت سے موضوعات پر طبع آزمائی کی ہے لیکن اگر اب کوئی ان سے قرآن اور سیرت اور اس کے تعلقات کے سوا کسی موضوع پر لکھوانا چاہے تو شاید وہ یہ جواب دیں گے:

چسکا پڑا ہے جام کا شغل ہے صبح و شام کا اب میں تمہارے کام کا ہم نفسو رہا نہیں

”قرآن تاریخ انسانیت کا سب سے بڑا معجزہ“ ان کی بہت مقبول کتاب ہے۔ اس کتاب کے علاوہ ان کی تصنیفات میں قرآنی موضوعات کو تلاش کیا جائے تو عربی میں ”شرح کتاب التکت فی اعجاز القرآن“ ترجمت معانی القرآن الکریم و تطور فہم عند العرب“ اور ”مذہب المخر فین فی التفسیر“ کے نام سے اور عربی اور انگریزی دونوں میں ”قاموس القرآن الکریم اور تعلیم لندہ القرآن الکریم کے نام سے کتابیں ملیں گی۔ سیرت کے موضوعات پر ”پیغمبر اخلاق و انسانیت“ ”تاریخ تدوین سیرت“ ”ردائے رحمت“ ”عربی میں نعتیہ کلام“ ”ارشادات نبوی کی روشنی میں نظام معاشرت“ فضائل درود و سلام“

”آفتاب نبوت کی چند کرنیں“ ان کی کتابیں ہیں۔ ادب و بلاغت و منطق و سوانح پر کتابیں جو ان کے زرنگار قلم سے نکلی ہیں وہ الگ ہیں۔

مولانا نے ابتدائی تعلیم اپنے وطن پھلواری شریف میں حاصل کی تھی۔ پھلواری کے چمن علم سے فیض یاب ہونے کے بعد انہوں نے ندوۃ العلماء کے گلشن علم و ادب سے فیض حاصل کیا۔ مولانا عبدالسلام قدوائی ندوی اور شاہ حلیم عطا صاحب جیسے ارباب کمال سے کسب کمال کیا۔ دینیات اور ادبیات میں ملکہ حاصل کیا۔ یورپ میں بھی تعلیم حاصل کی اور مکہ مکرمہ کی یونیورسٹی میں معلم بھی رہے۔ چندے مقبے آستان غیر بھی ہوئے اور مستقل طور پر ساکن دیار خیر بھی ہوئے۔ طواف کوئے ملامت بھی کیا اور آستانہ حرم پر جہیں سائی بھی کی۔ مشرق و مغرب کے مینانے بھی دیکھے اور دونوں کے بادہ گسار بھی ہوئے۔ لیکن مولانا کے علم و فضیلت کے جوہر اور علمی دینی ادبی اور تصنیفی کارناموں کے پس پردہ اصل روح ”میر کارواں“ کی کار فرما رہی ہے اور مولانا کو روشنی وہیں سے ملتی رہی ہے۔ بقول اقبال

اگر کوئی شعیب آئے میر شانی سے کلیسی دو قدم ہے

آنکھوں کی جانچ اور چشموں کا ایک قابل اعتماد مرکز چشمہ ساگر ہمارے یہاں کمپیوٹر کے ذریعہ آنکھوں کی جانچ کی جاتی ہے فوٹو کراک ہڈ کوئیڈینس ہڈ ہائی انڈیکس ریڈی لینس فنیس پاور اور وہ پ کے چشمے ایک بار خدمت کا موقع دیں آپٹیشن: اے رحمان (علیگ) ۲۱۲، معبر سرج، اعظم گڑھ، فون 222008

جناب شاہد حسین صاحب کو صدمہ
جناب شاہد حسین صاحب کے صاحبزادے مشہود کے ہاں ایک نومولود بچہ نے ۱۳ گھنٹے اس دارفانی میں سانس لے کر دم توڑ دیا، اللہ تعالیٰ مرحوم کے والدین اور جملہ اعزہ و اقارب کو صبر جمیل دے اور والدین کے لئے اس بچہ کو توشیحہ آخرت بنائے، ادارہ شاہد حسین صاحب اور ان کے خاندان کے غم میں شریک ہے۔ اور خصوصاً برادر مشہود کے ساتھ اظہار تعزیت کرتا ہے۔ تعمیر حیات کی طباعت میں انھوں نے راقم سطور کے ساتھ جس غیر معمولی تعاون کیا ہے، اللہ تعالیٰ ہی اس کا اجر عطا فرمانے والا ہے۔ اس لئے راقم الحروف ذاتی طور پر بھی خصوصیت کے ساتھ مشہود میاں کی تعزیت کرتا ہے اور ان کو صبر جمیل عطا کئے جانے کی عطائے رب رحیم و کریم سے دعا کرتا ہے۔

دعائے مغفرت
حضرت مفکر اسلام کے ارادت مند جناب بہاء الدین صاحب حیدرآبادی کی اہلیہ محترمہ کے انتقال کا ساخہ ماہ شعبان میں پیش آیا۔ عالم پیری میں ان کے اس صدمہ کا اندازہ لگایا جاسکتا ہے، ادارہ ان کے ساتھ دلی تعزیت کرتا ہے اور قارئین سے دعائے مغفرت کی درخواست کرتا ہے۔
☆ محترم جناب الحاج و صدر انجمن تعلیمات دین مرآباد اکرام باری صاحب کی ہمشیرہ امینہ خاتون ۶۷ سال کی عمر میں ۲۲ اکتوبر ساڑھے پانچ بجے شام کو روزہ کی حالت میں اپنے خالق حقیقی سے جا ملیں۔ انا للہ وانا الیہ راجعون۔ مرحومہ حضرت مولانا علی میاں سے بیعت تھیں۔ قارئین سے دعائے مغفرت اور ایصالِ ثواب کی درخواست ہے۔

اسلام اور مغربی دانشور

اے۔ ایچ۔ نعمانی

اسلام کی اسپین میں آمد کے بعد اس ملک میں ان کے علوم، فنون اور تہذیب نے جو اس دور میں ایک مثالی تہذیب تھی، یورپ پر بہت گہرا اثر چھوڑا۔ وہاں کے لوگوں نے انڈلس کی یونیورسٹیوں میں اسلامی علوم اور فنون کو سیکھا، اس کی اہم کتابوں کا اپنی زبانوں میں ترجمے کئے اور اس کے مطابق یورپ کے خدو خال سنوارنے کا کام کرنے لگے۔ پندرہویں صدی میں یورپ ان جامعات سے فیض یاب ہوا اور اپنی تاریخ میں پہلی مرتبہ ایک مذہب سے روشناس ہوا (جس تجرباتی اسکول سے روجر بیکن اور فرانس بیکن متعارف ہوئے تھے) (یوچین کارل ڈوہرنگ) روجن بیکن نے انڈلس کی اسلامی درس گاہوں سے علم حاصل کیا۔ اس کی کتاب اوپس جس کا پانچواں باب جو بصریات پر مشتمل ہے، وہ دراصل ابن الہیثم کی کتاب المناظر کی نقل ہے (ڈوہرنگ) روجر نے عربی زبان اور عربی علوم آکسفورڈ میں عربی اساتذہ سے پڑھے ہیں اس لئے کسی کو یہ حق نہیں کہ وہ تجرباتی نوعیت کے اسکول کی ایجاد کو بیکن کے نام سے منسوب کرے۔ حقیقت یہ ہے کہ روجر نے صرف مسلمانوں کے علم اور طریقہ کو سچی یورپ تک پہنچایا ہے۔ (میکینگ آف ہیومنٹی ص ۲۰۲ بریفالٹ) عربی تہذیب نے موجودہ دنیا کو جو میراث سپرد کی ہے، اگرچہ اس کے ثمرات کافی تاخیر سے ظاہر ہوئے تاہم ہسپانوی عربوں کی ثقافت نے جس عبقریت کو جنم دیا تھا وہ اپنے عقنوان شباب کو اس وقت پہنچی جب

کر کے اور عربوں کے اثر و نفوذ کو روکنے کے لئے یہاں سالہا سال متحد ہو کر صلیبی جنگیں برپا کیں۔ اور اسلام کے خلاف ہر ممکن جارحانہ اقدام کرنے لگے۔ جب کہ ان کے علوم و فنون کو تو پہلے ہی اپنی طرف منسوب کر کے فوائد حاصل کرتے رہے۔ (اب امت اپنے ذرائع و وسائل سے جو اللہ سبحانہ و تعالیٰ نے بڑی فراوانی سے امت کو عطا کیے ہیں، اس سے فوائد حاصل کرنے کے لئے ہر قسم کے ممکنہ اقدام کرتی رہی اور آج بھی کر رہی ہیں۔ مغرب امت کو پارہ پارہ کرنے کے لئے خلافت کے نظام کو جو ملت اسلامیہ کے اتحاد کا ایک ذریعہ تھا، کے خلاف ہمیشہ ریشہ دوئیاں کرتے رہے جس کی مثال خلافت انڈلس، عباسی خلافت عثمانیہ وغیرہ ہیں۔ یہی نہیں جب بھی کوئی ایسی قد آور شخصیت جو امت اسلامیہ کو متحد کر رہی تھی یا اس میں اس کے صلاحیت تھی مظرعام پر آئی تو مغرب نے ہر ممکن اقدام کر کے اس کو منظر سے غائب کر دیا۔ جب بھی کچھ اسلامی ممالک نے اپنی صلاحیتوں میں استحکام پیدا کر کے اپنے ذرائع و وسائل سے فوائد حاصل کرنے کی کوششیں کیں تو ان کو کسی طرح آپس میں لڑا کر اتنا کمزور کر دیا کہ وہ اس کے بارے میں سوچ بھی نہ سکیں۔ اس کی تفصیل کی ضرورت نہیں آپ اس کا مشاہدہ کرتے آئے ہیں اور کر بھی رہے ہیں۔ انہیں اپنے مفاد میں جب بھی ضرورت پڑی اسلامی مملکتوں اور جذبہ جہاد سے مدد لینے میں کوئی عار محسوس نہیں ہوا۔ سوویت یونین کا زوال اس کی ایک تازہ مثال ہے۔

خلافت عثمانیہ کے زوال کے لئے لارنس آف عربیہ کے ذریعہ عربوں اور ترکوں میں پھوٹ ڈال کر ان کی تفریق پیدا کرنا، اور زوال کے بعد خلافت عثمانیہ کو چھوٹے چھوٹے ممالک میں تقسیم کر کے باہم مشورہ سے مغرب کے ممالک کی کالونی بنا کر ان کے ذرائع و وسائل اپنے مفاد میں استعمال کر کے خود کو امیر اور انہیں پہلی بار بین الاقوامی اصولوں کو نظر انداز کر کے کسی ملک (فلسطین) میں اعلان بالفور کے ذریعہ صہیونی ریاست اسرائیل کا عربوں کے قلب میں قیام، دو عظیم مقاصد و مفاد کے حصول کے لئے کیا گیا۔ اول یہودیوں کی بے پناہ دولت اور ان کے مختلف ممالک پر گہرے اثر و رسوخ سے ہر قسم کا فائدہ اٹھانا۔ دوسرے عربوں کی دولت اور ان کے تیل سے اپنے سرمایہ میں اضافہ اور ان ممالک کو فلاح بنانا، عربوں میں انتشار پیدا کرنا، اسرائیل کو مضبوط سے مضبوط تر بنانا۔

عرب پان ازم کے لیڈر کی شکل میں ناصر کے عروج میں مدو، ناصر کا ہوا کھڑا کر کے مخالف عرب قوتوں میں اپنا اثر و رسوخ بڑھانا نیز ان کی دولت مختلف بہانوں سے ہتھیانا۔

ناصر کو مشتعل کر کے اسرائیل سے لڑوانا۔ نتیجہ میں ۱۹۶۷ء میں اسرائیل کے رقبہ اور ذرائع و وسائل میں بے پناہ اضافہ ہوا اور عربوں کو مغرب پر زیادہ بھروسہ کرنے پر مجبور ہونا پڑا۔

شاہ فیصل کے ۱۹۷۳ء میں تیل کو بطور ہتھیار کے استعمال کرنے سے خود کے لئے خطرہ محسوس کر کے، اور انہیں امت کے اتحاد کی علامت سمجھ کر نظر سے ہٹانے کے لئے سازش کر کے قتل کرانا۔

اسلامی انقلاب ایران سے خطرہ محسوس کرتے آئے اس کے اثرات سے عربوں کو خوفزدہ کر کے اق سے جو ایک ابھرتی ہوئی طاقت اور اسرائیل

کے لئے خطرہ کی علامت تھی، عراق و ایران کو باہم لڑا دینا۔ اس لڑائی میں عربوں سے ان کی دولت کا عراق کے لئے اپنے فرسودہ ہتھیاروں کی فروخت کے لئے استعمال کرانا۔ اس طرح ایک تیر سے دو شکار کئے گئے ایک تو ایران اور عربوں کو کمزور کیا گیا اور اپنے بے کار ہتھیاروں کی فروخت سے دولت کمائی گئی۔

عراق کو جو اسرائیل کے لئے مضبوط ہو کر ایک عظیم خطرہ بن چکا تھا، کمزور کرنے کے لئے اس کو اکسا کر کویت پر حملہ کرانا، پھر کویت کی مدد کے بہانے عرب ممالک میں فوجی اڈوں کی تعمیر کر کے ان کے ذرائع و وسائل پر قابض ہو کر انہیں کی دولت کی مدد سے جنگ کرنا۔

جنگ کے نتیجہ میں عراق پر بذات خود مغرب نے اور اقوام متحدہ کے ذریعہ بے شمار پابندیاں لگوا کر اس کو تباہ و برباد ہونے اور سسک سسک کر مرنے کے لئے تہما چھوڑ دیا گیا۔ ہمسایہ ممالک میں امریکی فوجی چھاؤنیاں قائم ہو گئیں، امریکہ نے مشرق وسطیٰ کے قلب میں اپنا فوجی بیچھا گاڑ دیا۔

اس کو بھی اپنے مقاصد کے حصول میں ناکافی سمجھ کر وسیع پیمانہ پر تباہی کے ہتھیار کی تلاش کا شوشہ اور اس کا بے بنیاد جھوٹا پروپیگنڈہ کر کے اقوام متحدہ کے منع کرنے کے باوجود نیز بغیر کسی جواز کے بین الاقوامی، سیاسی اور اخلاقی اصولوں کو مسترد کرتے ہوئے عراق پر حملہ کر دیا۔ ہزاروں لاکھوں بے قصور معصوم شہری مع عورتوں، بچوں اور ضعیفوں کے، بڑی بے دردی اور سفاکی سے شہید کئے گئے، لاکھوں کروڑوں کی الماک ہوائی حملوں، بموں اور بلڈوزروں سے تباہ و برباد کر دی گئی اور بہت سے معصوم بے گناہ شہریوں کو بغیر یہ بتائے ہوئے کہ ان کا جرم کیا ہے، آہنی سلاخوں کے پیچھے ڈال دیا گیا۔ اور پورا انتظام کر لیا گیا کہ دنیا کی کسی بھی عدالت میں ان

سفاکوں سے انسانیت کے اس گھناؤنے جرم کے بارے میں باز پرس نہ کی جاسکے۔

مغرب کی کمزور ملکوں کے

ذرائع و وسائل پر قبضہ کی کوشش

مغرب کے ممالک ایشیا کی اعلیٰ ٹکنالوجی کے حامل ہونے کی وجہ سے تیزی سے ترقی کر رہے ہیں۔ صنعتی اشیاء کی تیاری کے لئے کم قیمت پر کچا مال، تیل اور سستی افرادی قوت مہیا ہوتی رہے۔ یہ چیزیں مسلم ممالک کے پاس وافر مقدار میں ہیں۔ دستیابی کی دو صورتیں ہیں۔ ان کے ساتھ تعاون کر کے ٹکنالوجی کے بدلے کچا مال اور تیل حاصل کر کے پروڈکٹ تیار کیا جائے اگرچہ ایک لحاظ سے وہ دونوں کے مفاد میں ہے۔ لیکن اس کا دوسرا پہلو یہ بھی ہے کہ اس طرح وہ بھی ترقی کر کے مقابلے میں آجائیں گے جو مغرب کے مفاد میں نہیں ہے۔ دوم یہ کہ کسی بھی حیلے بہانے سے بزرگ قوت مسلم ممالک کے ذرائع و وسائل پر مکمل کنٹرول حاصل کر کے اپنے مفاد میں استعمال کیا جائے اور انہیں اتنا کمزور کر دیا جائے کہ وہ مقابلے کی ہمت نہ کر سکیں۔ اس میں فائدہ ہی فائدہ ہے، ان کے نزدیک یہی بہتر ہے۔

مغرب نے دوسرے طریقہ پر عمل

کرنے کے لئے جو اقدامات کیے

کیونکہ کمزور کا زوال مغرب اور اس کی تہذیب کے تحفظ کے لئے ضروری ہے اس کے لئے سوویت یونین کا خاتمہ لازمی تھا۔

اس عمل سے وسط ایشیا اور ماتحت ریاستوں کے تمام ذرائع و وسائل اور تیل جو ان ممالک کی شہ رگ ہے پر کنٹرول حاصل کرنا آسان ہو جائے گا۔

صورت حال یہ تھی کہ سوویت یونین کا افغانستان پر قبضہ بالخصوص پاکستان اور عالم اسلام اپنے لئے خطرہ تصور کرتے چنانچہ اغیار کی پالیسی یہ رہی کہ اگر افغانستان، عرب، پاکستان اور دوسرے ممالک کے جذبہ جہاد کو ابھار کر جہاد کے خواہش مند افراد کا ایک لشکر ترتیب دے کر ان کو جدید اسلحہ کے استعمال کی بہترین ٹریننگ دے کر، حسب ضرورت ہر قسم کے اسلحے اور مالی امداد دے کر خود ملوث ہوئے بغیر باہر سے امداد فراہم کی جائے تو سوویت روس کو شکست دے کر سبھی مقاصد حاصل کیے جاسکتے ہیں۔

اس اسکیم کی منظوری کے بعد عملی اقدام کے آغاز کے لئے مغرب نے اس پالیسی کے مطابق سب سے پہلے لگ بھگ سبھی ممالک سے ایسے مسلم نوجوانوں کا انتخاب کیا جن کو اس مقصد کے لئے مناسب اور مفید سمجھا گیا۔

افغانستان میں روسی فوجوں کی صلاحیت کے تناظر میں اس کے ہمسایہ ممالک میں مختلف تربیتی کیمپوں میں ان نوجوانوں کو ہر قسم کی وہ تربیت دی گئی جو روسی فوجیوں سے مقابلے کے لئے ضروری اور موثر ہو۔ انہیں ان تمام جدید جنگی ہتھیاروں کو چلانے کے لئے عملی طور سے ایسی ٹریننگ دی گئی، جن کے استعمال کا آنے والی جنگوں میں امکان ہو سکتا تھا۔ ان کے ممکنہ استعمال کے لئے مناسب ہتھیار، گاڑیاں اور دوسرے سبھی ساز و سامان فراہم کئے گئے۔ اور جاسوسی کے موثر اور مضبوط نظام کی تشکیل کی گئی۔

تمام ہمسایہ اور دوسرے ممالک جو اس حملے سے متاثر تھے، خصوصی طور سے پاکستان سے جو روسی حملے کا آخری نشانہ اور ٹارگٹ تھا ضروری تعاون حاصل کیا گیا۔

متعلقہ نوجوانوں کے جذبہ جہاد کو ابھارنے

کے لئے ہر ممکنہ ضروری تدابیر کر کے ان کو جوش جہاد کے جذبہ سے اس طرح سرشار کر کے جہاد فی سبیل اللہ کے لئے پوری طرح آمادہ کیا گیا، کہ وہ اس دینی مقصد کی تکمیل کے لئے جان تک قربان کرنے کے لئے بخوشی تیار ہو گئے تاکہ شہید ہو کر اللہ کی خوشنودی حاصل کر کے جنت کے حق دار بن سکیں، یا عازمی بن کر عزت اور سرفرازی حاصل کریں۔ اور اسامہ بن لادن کو ان کا سربراہ بنایا گیا۔

یہ دنیا کی واحد جنگ ہے جو کئی طور پر خالص جہاد کے جذبہ سے لڑی گئی۔ اور ساہا سال تک جاری رہی۔ اور اس کو ہر قسم کا تعاون جہاد مخالف قوتوں نے دیا۔ یہ عجیب بات ہے اور اس پر حیرت بھی ہے کہ اس میں ہتھیاروں، سامان و آلات، سامان خورد و نوش اور اس میں کام آنے والی ہر شے کی فراہمی ان ممالک اور طاقتوں نے کی جو اس سے قبل

اسلام اور جہاد کے خلاف ہر قسم کے ساز و سامان، ہتھیاروں، فوجوں، چرچ کی دولت اور پاپائیت کے سائے میں پوری شدت کے ساتھ اسلام اور مسلمانوں کو صفحہ ہستی سے مٹانے کے لئے ہر قسم کی چالاک، عیاری، مکاری، جبر و استبداد کا ہر طریقہ اپناتے ہوئے صدیوں لڑی جاتی رہی ہے (صلیبی جنگ) جس کی وجہ سے دنیا کا امن و سکون عارت ہو گیا۔ قومیں تباہ و برباد ہو گئیں۔ کمزور و معصوم عام انسانوں کو بہت تکلیفیں برداشت کرنی پڑیں۔ یہ ایک اہم سوال ہے کہ آخر یہ سب کیوں ہوا، اور کیسے مغرب کی یہ پالیسی تبدیل ہوئی، اس کی چند ایک درج ذیل وجوہات ہو سکتی ہیں:

مغرب کو اپنی مصنوعات (پروڈکٹ) سے زیادہ سے زیادہ منافع حاصل کرنے کے لئے اس کو سستا اور وافر مقدار میں کچا مال، افرادی قوت سستی اور ہناسی دشواری کے فراہم ہوتی رہے۔ یہ سہولت

صرف انہیں ممالک سے ملنی ممکن ہے جو پسماندہ اور کمزور ہوں، یا بنا دیئے جائیں۔

اس وقت موجودہ تیل کے وسائل پر بھروسہ مثلاً تیل کے ہتھیار (۱۹۷۳ء کے تناظر میں) استعمال کرنا ہمیشہ مناسب نہیں ہو سکتا، نئے وسائل کی فراہمی ضروری ہے۔

روس کے زوال کے بعد کوئی دوسری طاقت اس کو اپنی من مانی کرنے میں مانع نہیں بن سکتی۔

براہ راست مداخلت کا خطرہ مول لئے بغیر روس کو شکست دینے کے لئے اس سے بہتر موقع اور موثر بہترین ذریعہ دوسرا نہیں ہو سکتا تھا۔ اسلام سے ازلی مخالفت کے اصول کو بالائے طاق رکھ کر اس سے فائدہ نہ اٹھانا ایک بڑی بے وقوفی ہوتی۔ اس سے ان کے کئی اور مسائل بھی حل ہونے کی امیدیں تھیں۔ اس طرح ایک تیر سے کئی شکار کئے جاسکتے ہیں۔

یہ وہ اہم وجوہات تھیں، جس نے مغرب کو ازلی دشمن اسلام سے تعاون کرنے پر مجبور کیا لیکن یہاں اس سے ایک بہت بڑی غلطی ہو گئی۔ اس نے افغانستان میں ایک مضبوط حکومت کے قیام میں مدد دیئے بنا اپنے ہاتھ تمام معاملات سے یہ سوچ کر کھینچ لئے کہ متعلقہ لوگ معاملات کا تصفیہ کرانے کے لئے مجبور ہو کر آئیں گے، جب ہم اپنے مفاد میں زیادہ سے زیادہ مراعات حاصل کر سکیں گے۔ لیکن یہ اندازہ غلط ثابت ہوا۔ اور ابتدائی انتشار کے بعد طالبان نے امن و امان کر کے سبھی گروپوں کو شکست دے کر ملک پر اپنی گرفت مضبوط کر لی۔

مغرب اس خطہ میں اسلام پسندوں کے تیزی سے بڑھتے ہوئے اثرات کو محسوس کر کے اندیشوں میں مبتلا ہو گیا۔ اس کی پریشانی کا ایک بڑا سبب یہ بھی تھا کہ مغرب کو خطرہ ان لوگوں سے محسوس ہو رہا تھا جن کو اس نے ہر قسم کی امداد مہیا کر کے اس مقام

اچھی بکری فوراً بھگتان



HXC

MOHD. HANIF FRUIT CO,
24/A, New Fruit Market,
Sitapur Road, Lucknow.

Ph: 2757791 (Off.) 2266296 (Res.)

Mobile: 94154110085

9335925571 (Wasim)

محمد حنیف فروٹ کمپنی

۲۳/۱ نیو فروٹ مارکیٹ

سیتاپور روڈ، لکھنؤ، ۲۲۶۰۲۰

خدمت کا موقع دیں



ایک تازہ کتاب

بے حیائی اور بے پردگی ایک عظیم فتنہ

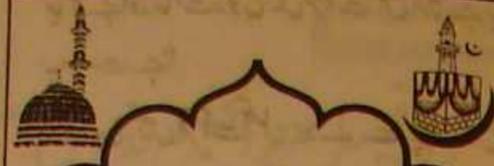
محمد وسیم صدیقی ندوی

موجودہ ماحول کو مد نظر رکھتے ہوئے اصلاح معاشرہ کی ایک بنیادہ کوشش۔ حضرت مولانا سید محمد رابع
حسینی ندوی مدظلہ ناظم ندوۃ العلماء کے مقدمہ اور حضرت مولانا عبداللہ عباس ندوی مدظلہ معتمد
تعلیمات ندوۃ العلماء کے افتتاحیہ کے ساتھ منظر عام پر۔ طلباء کے لئے نصف قیمت ۴۰ روپے

Mob: 9839435237

ملنے کے پتے

مکتبہ ندویہ ندوۃ العلماء لکھنؤ ————— الفرقان بک ڈپو — نظیر آباد لکھنؤ



نعت شفیع المذنبین

تسلیم فاروقی

زیور عرش ہوا نقش کعب پا اُن کا
آئینے آئینے میں عکس ہے چہرا اُن کا
شب معراج کے عرصہ کو کوئی نام نہ دو
اُن کی صدیاں ہیں برس اُن کے ہیں لجا اُن کا
اک ذرا پاک نگاہی کا سفر تیز کرو
پردے پردے سے نظر آئے گا جلو اُن کا
کوئی اک پل نہیں ملنے کا اذال سے خالی
لب کونین پہ ہر وقت ہے کلمہ اُن کا
کاش ہر سمت دروڑوں کے ستارے برسیں
اونچے مسند پہ وسیلہ ہو سراپا اُن کا
ان کی رحمت میں دو عالم کی رضا کاری ہے
کوثر اُن کا ہے چمن اُن کے ہیں طوبی اُن کا
آئینہ خانے کا ہر عکس بنایا جس نے
خود وہ عکاس ازل ہو گیا شیدا اُن کا
اُس کو صدیق و عمر دور نظر آتے ہیں
جس نے نزدیک سے دیکھا نہیں روضہ اُن کا
عائشہ بی بی پہ قرآن نے ضواری کی
مصطفیٰ اُن کے زمیں اُن کی ہے حجرا اُن کا
بے شمار آنکھوں کی راحت ہے تمناؤں کا نم
سب کی منزل کا پتا گنبد خضرا اُن کا
ہم تو سانسوں کے مسافر ہیں زمیں پر تسلیم
شام اُن کی ہے فلک اُن کا سویرا اُن کا

کو سمجھ کر اس پر عمل کرنے لگے ہیں۔

مغرب میں عوامی ذہنوں پر اسلامی شریعت
کے انتہائی غیر معمولی اثرات کو دیکھ کر لوگ حیرت زدہ
ہو گئے ہیں انہوں نے اسلام اور اس کے جذبہ جہاد کا
بذات خود مطالعہ کیا اور کافی متاثر ہو کر بے شمار لوگوں
نے اسلام قبول کر لیا اور کر رہے ہیں۔ خواتین نے جو
فیشن، سیکس، طلاق اور روزی کمانے کے لئے جد
وجہد سے اکتانگئی تھیں قرآن کے مطالعے سے محسوس
کیا کہ مغرب کی نسبت اسلام نے خواتین کو بہتر حقوق
اور تحفظ عطا کیا ہے۔ اور معاشرے میں باعزت اور
پردہ دار زندگی بسر کرنے کے زیادہ مواقع دیئے
ہیں۔ اس لئے مردوں کی بہ نسبت خواتین کثرت سے
اسلام قبول کر رہی ہیں اور اسلامی طرز حیات کو صدق
دلی اور مستحکم انداز سے اپنا رہی ہیں۔
(باقی آئندہ شمارے میں)

جس نے مغرب کو بدحواس کر رکھا ہے۔

ان کی اس روش سے متاثر ہو کر مغربی عوام
اسلام کا مطالعہ اور تحقیق کر کے اسلام کی خوبیوں سے
متاثر مشرف بہ اسلام ہو رہے ہیں، لاکھوں اسلام
قبول کر چکے ہیں اور یہ سلسلہ جاری ہے۔
وہ بھی ممالک جنہوں نے جنگ میں امریکہ کا
ساتھ دیا تھا دو ایک کوچھوڑ کر بھی کنارہ کش ہو گئے
اس سے امریکی ساکھ کو بے پناہ نقصان پہنچا۔
جنگ کے بے پناہ اخراجات سے امریکی
معیشت کو بھی ناقابل تلافی نقصان پہنچ رہا ہے۔
معاشرتی اور اخلاقی قدریں متاثر ہو رہی ہیں۔
دوسری طرف اسلام پسند طبقے تیزی سے منظم
ہو رہے ہیں۔ نوجوان طبقہ کثرت سے قرآن کا
مطالعہ کر کے دعوت میں لگ گیا ہے۔ اس کی وجہ سے
عوام میں بہت زیادہ لوگ قرآن اور اس کی تعلیمات

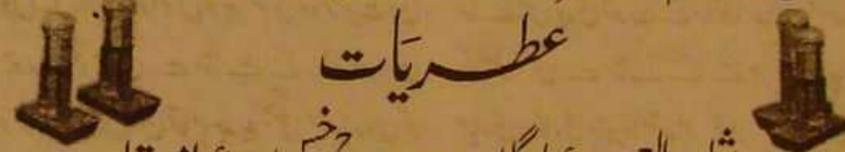
تک پہنچانے میں اہم رول ادا کیا تھا۔ ان کو کمزور
کرنے کے لئے ہر ممکن اقدام کیا گیا مگر بے سود۔ ان
سے صلح و صفائی کے لئے وسط ایشیا سے تیل و گیس
لائن گزارنے کے مذاکرات کئے گئے۔ مگر یہ سب
مغرب کے مفاد میں سود مند ثابت نہیں ہوئے۔ آخر کار
اسلام پسندوں کے خاتمہ کے لئے اس بھرپور اقدام
کا آغاز ہو گیا جس کو اکتوبر کہتے ہیں۔ اس معرکہ میں
امریکی مفاد اور اس کی ساکھ کو جو نقصان عظیم پہنچا ہے
اس کی مثال امریکی تاریخ میں نہیں ملتی۔ امریکہ ایک
ایسے دلدل میں پھنس گیا ہے جس سے باعزت نکلنے کا
کوئی راستہ بھی نہیں مل رہا ہے۔

اس جنگ کے اب تک کے اقدام کا تجزیہ
امریکہ کے دوستوں نے جنگ میں اسے تنہا
چھوڑ دیا۔ اس کے اپنے وسائل، سامان حرب اور
انوج کا بے پناہ نقصان ہوا۔

جمہوریت اور انسانی حقوق کے محافظ کی
حیثیت سے اس کی جو ساکھ تھی وہ خاک میں مل
گئی۔ امریکہ کو ایک شتر بے مہار سمجھ کر اس کے شر سے
محفوظ رہنے کے لئے مختلف ممالک کے کئی اتحاد بن
گئے۔ جو امریکہ سے آنکھوں میں آنکھیں ڈال کر
باتیں کرنے کا حوصلہ پا گئے۔ نتیجہ میں امریکہ کے سپر
پاور کا تصور عوام کے ذہنوں سے تیزی سے زائل
ہو رہا ہے۔

اسلام پسند عناصر عراق اور افغانستان میں
شجاعت کا مظاہرہ کرتے ہوئے اپنی جانوں کا نذرانہ
پیش کر کے ایک تاریخ رقم کر رہے ہیں۔ اگرچہ اس
کے نتیجہ میں انہیں اپنے بال بچے، مال، مویشی، گھر
بارکھیت کلیان سب کچھ قربان کرنا پڑ رہا ہے پھر بھی
وہ اپنی بے مثال شجاعت اور قربانیوں سے سپر پاور
کے جانے والے امریکہ کو ناکوں چنے چہو رہے ہیں

قتون کے قدیم مشہور معروف کارخانہ سے تیار کردہ خوشبو دار عمدہ و اعلیٰ



عطریات

شمامۃ العنبر • عطر گلاب • روح خس • عطر موتیا

عطر حنا • عطر گل • عطر کیوڑہ

اس کے علاوہ فرحت بخش، دیر پا خوشبو ہول سیل ریٹ پر ملتے ہیں۔

ایک بار آزما کر خدمت کا موقع دیں

مسندین مسندیا ملین تاجران عطر

ایکسپوٹرا اینڈ امپورٹر قنون یو پی آئیڈیل پرفیوم سنٹر

(پرائیویٹ لمیٹڈ) قنون فون: 234445

فقہی سوال و جواب

مفتی محمد طارق ندوی

جاتا ہے اور حالت رکوع میں قرأت مکمل کرتا ہے کیا یہ درست ہے؟
ج: نہیں قرأت مکمل ہونے سے پہلے رکوع کرنا اور قرأت کو رکوع میں مکمل کرنا مکروہ ہے۔

اے قافلے والو!

سیماب اکبر آبادی

اے قافلے والو! یہ کدھر عزم سفر ہے جاتے ہو کہاں کون سی یہ راہ گزر ہے امسال مدینے کی طرف قصد مگر ہے یہ سچ ہے تو اللہ مجھے ساتھ لگا لو

اے قافلے والو!

درماندہ منزل ہوں بہت خستہ قدم ہوں بے یار و مددگار ہوں، آزر دہ غم ہوں پابند مصیبت ہوں، گرفتار الم ہوں ممکن ہو تو اس درد مصیبت سے چھڑا لو

اے قافلے والو!

توشہ نہیں کچھ پاس کہ ہے دور مدینہ دیکھو تو سہی میری مصیبت کا قرینہ اک شوق فقط خاتم دل کا ہے نگینہ افتادہ سر راہ ہوں اللہ اٹھالو

اے قافلے والو!

س: ہندو غیر اللہ کے نام پر بکروں اور مرغوں کو چھوڑ دیتے ہیں کیا ایسے بکروں اور مرغوں کو شرعی طریقہ پر ذبح کر کے کھانا جائز ہے؟
ج: غیر اللہ کے نام پر چھوڑنے اور جانوروں کا استعمال یعنی ذبح کر کے کھانا جائز نہیں ہے۔
"بلاشبہ اللہ تعالیٰ نے تم پر مردار، خون، خنزیر کا گوشت اور غیر اللہ کے نام مشہور یعنی جانور کو حرام کر دیا۔" (سورہ توبہ)
س: جس نام پر عقیدہ ہوا ہے، اس نام میں تبدیلی ممکن ہے یا نہیں نیز کیا لڑکے کے لئے عقیدہ میں ایک بکرا کافی ہے؟
ج: ہاں اگر ضرورت ہو یا لفظی اور معنوی کوئی خرابی ہو تو نام میں تبدیلی کی جاسکتی ہے نیز لڑکے کے عقیدہ میں دو بکرے ذبح کرنا بہتر ہے لیکن اگر وہ سستے نہ ہوں تو ایک بکرا بھی کافی ہے۔
س: کیا وضو کرنے میں داڑھی کو اندر اور باہر سے تر کرنا ضروری ہے۔
ج: داڑھی اگر گھنی ہو کہ اندر کی جلد نظر نہ آئے تو صرف اس کے اوپر سے دھونا فرض ہے۔ اور خلال کرنا سنت ہے اور اگر ٹپکی ہو تو پوری داڑھی کو تر کرنا ضروری ہے۔
س: کیا اگر کتے کی زبان کپڑے میں لگ جائے تو کیا کپڑا ناپاک ہو جائے گا؟
ج: ہاں کتے کا لعاب ناپاک ہے اس کے کپڑے پر لگ جانے سے کپڑا ناپاک ہو جائے گا۔
س: ایک امام قرأت میں اعراب کی غلطی کرتا ہے تو کیا نماز صحیح ہو جائے گی؟
ج: اس وقت تک نماز صحیح ہو جائے گی جب تک معنی نہ بدلیں اگر معنی اٹلے ہو جائیں جیسے انعمت کو انعمت کے ساتھ پڑھ دے تو نماز فاسد ہو جائے گی۔
س: کیا قرآن مجید ہاتھ میں لے کر لیٹ کر پڑھ سکتے ہیں؟
ج: قرآن مجید ہاتھ میں لے کر لیٹ کر پڑھنا ادب قرآن کے خلاف ہے لہذا مذکورہ طریقہ پر قرآن نہیں پڑھنا چاہئے۔
س: میں آئے دن بذریعہ ٹرین یا بس سفر کرتا ہوں، اکثر دوران سفر مختلف قسم کی دشواریوں کا سامنا کرنا پڑتا ہے کبھی قبلہ درست نہیں، کبھی رکوع سجدہ کے لئے مناسب جگہ نہیں کیا میرے لئے ممکن ہے کہ گھر پہنچ کر نمازوں کو قضا کر لوں۔
ج: نمازیں جس حد تک قدرت ہو شراک نماز اور فرائض کے ساتھ ادا کرے، اگر آپ گھر جا کر نماز کی قضا کریں گے تو عند اللہ ماخوذ ہوں گے۔
س: ذبح کرتے وقت جانور کا رخ قبلہ کی طرف کرنا کیسا ہے؟
ج: مسنون ہے، بغیر عذر قبلہ کی جانب منہ نہ کرنا خلاف سنت ہونے کی وجہ سے مکروہ ہے۔
س: ایک شخص قرأت سے پہلے رکوع میں چلا

پروفیسر عبدالحلیم ندوی: معلم، محقق اور ادیب

پروفیسر شفیق احمد خان ندوی (صدر شعبہ عربی جامعہ ملیہ اسلامیہ نئی دہلی)

موجود ہیں جن میں یہ مسودے قابل ذکر ہیں (۱) تاریخ زبان عربی (۲) عربی افسانہ نگاری (۳) جدید عربی شاعری کا انتخاب اور (۴) عربک بیک ریڈر۔
موصوف علیہ الرحمۃ کا تعلق ڈاکٹر ذاکر حسین خاں سے نہایت گہرا تھا۔ ڈاکٹر صاحب کے ساتھ انھوں نے ۱۹۲۸ء میں نئی روشنی کی ادارت میں شرکت کی۔ ڈاکٹر عابد حسین کے ساتھ بھی وہ برسہا برس اسلام اور عصر جدید اور اسلام اینڈ ماڈرن ایج کے سب ایڈیٹر رہے، مولانا سید ابوالحسن علی ندوی صاحب نے انھیں رٹائرمنٹ کے بعد ندوۃ العلماء لکھنؤ میں استاذ زائر کی حیثیت سے مہینوں مقیم رکھا۔ چنانچہ کہا جا سکتا ہے کہ ان کی شخصیت بیسیویں صدی کی تین بڑی شخصیات اور عبرتات کے اثرات سے متاثر اور فیض یافتہ تھی۔ دہلی سے شائع ہونے والے رسالوں "رسالہ جامعہ" اور عصر جدید، اسلام اینڈ ماڈرن ایج اور ثقافت الہند میں پروفیسر عبدالحلیم کے سیکڑوں مضامین، مقالات اور جائزے شائع ہوئے۔ رسالہ جامعہ میں جدید عربی فکشن، ڈرامہ اور شاعری پر چھپے ہوئے ان کے مقالات کو خصوصی مقبولیت حاصل ہوئی۔

شعبہ عربی جامعہ ملیہ اسلامیہ دہلی کے پروفیسر ایمرٹس پروفیسر عبدالحلیم ندوی جو اتنی سال کی عمر میں ۶ رمضان المبارک کی رات میں دس بجے بتاریخ ۱۰ اکتوبر ۲۰۰۵ء رحلت فرما گئے، دمشق (شام) کی مشہور اکیڈمی التمجید الغلۃ العربیہ کے ممبر تھے، اور عربی زبان و ادب کی لیاقت کے اعتراف میں صدر جمہوریہ ہند بھی نے ۱۹۸۶ء کے صدارتی انعام سے انہیں نوازا تھا۔ ڈاکٹر عبدالحلیم بن جناب عبدالحلیم مرحوم غیر معمولی صلاحیت کے مالک ایک تاؤر سایہ دار درخت کی طرح تھے، جس کے اکھڑنے سے گرد و پیش تھر تھراتا ہے اور کتنے ہی نفوس اس کی چھاؤں سے محروم ہوتے ہیں ان کی وفات کے بعد ان کے سیکڑوں شاگردوں کا احساس کچھ اسی قسم کا ہے۔ وہ عربی انگریزی کے کہنہ مشق اور تیز رفتار مترجم تو تھے ہی، دونوں زبانوں میں یکساں قدرت رکھنے والے قلم کار اور اپنی مادری زبان اردو کے پختہ کار ادیب، انشاء پرداز، اچھوتے فکر و خیال اور جدت طرازی پر مبنی علمی تحقیقات میں یکتائے روزگار تھے، اور سب سے بڑی بات یہ ہے کہ وہ ایک مشفق و شفیق استاد اور کامیاب تعلیمی منتظم اور مدبر تھے، جن کے چشمہ فیض سے نصف صدی تک ہزاروں طلبہ اور تشنگان علم و ادب آسودگی حاصل کرتے رہے۔ اور ان کی وفات کے بعد بھی ان کی نگارشات سے ہمیشہ ہی فیض یاب ہوتے رہیں گے۔

۱۹۲۶ء صاحب گنج دیوریا میں ہوئی تھی۔ دارالعلوم ندوۃ العلماء لکھنؤ سے فراغت کے بعد انھوں نے جامعہ ملیہ دہلی سے بی اے اور علی گڑھ مسلم یونیورسٹی سے ایم۔ اے کیا۔ ۵۷-۱۹۵۶ء میں قاہرہ یونیورسٹی میں بھی رہے، جہاں سے واپس آکر علی گڑھ ہی سے پی ایچ ڈی کی ڈگری حاصل کی ۱۹۵۱ء سے ۱۹۶۳ء تک آل انڈیا ریڈیو میں عربی زبان کے ٹرانسلیٹر واناؤنسر رہے۔ اور اس کے بعد ۱۹۷۸ء تک جامعہ ملیہ میں عربی زبان کے لیکچرار، ریڈر اور صدر رہے۔ ۱۹۷۸ء سے ۱۹۸۶ء تک سنٹرل انسٹی ٹیوٹ آف انگلش اینڈ فارن لینگویجز حیدرآباد میں رہے جہاں سے بانی صدر شعبہ عربی اور ڈین فیکلٹی آف فارن لینگویجز کی حیثیت سے ریٹائر ہوئے۔ بعد ازاں جو اہلال نہرو یونیورسٹی میں بحیثیت پروفیسر ۱۹۸۶ء سے ۱۹۹۱ء تک مشغول رہے۔ مصر، شام، سعودی عرب اور عراق میں اعلیٰ درجے کے سرکاری اور ثقافتی اجتماعات میں سرگرم عمل رہے۔ ۱۹۸۳ء میں دمشق یونیورسٹی میں ویزیٹنگ پروفیسر بھی رہے۔ وزارت خارجہ حکومت ہند کے مشہور عربی مجلہ ثقافت الہند کی فائلوں میں حلیم صاحب کے درجنوں مقالات موجود ہیں۔ ڈاکٹر راہدار کرسشن اور مولانا آزاد کے مضامین کے عربی تراجم کے ساتھ ساتھ ٹیگور اور پریم چند وغیرہ کی بہت سی کہانیوں کے عربی تراجم بھی ان کے قلم سے ثقافت الہند میں شائع ہو چکے ہیں۔ کئی کتابوں کے مسودے ابھی تک غیر مطبوعہ ان کے گھر میں حلیم صاحب کی ولادت بتاریخ ۱۲ مارچ

نے شریک ہو کر راقم سطور کو بھی اول انعام سے نوازا تھا۔ جس کا عنوان "الطالب فی بناء الوطن" ندوی صاحب عموماً تقریر و تحریر کے لئے ایسے عناوین دیا کرتے تھے، جو طلبہ کو خود بخود عربی زبان کی لغوی تراکیب کے استعمال کی عادت ڈال دیتے تھے مثلاً ایک بار عربی تقریر کے لئے دیا ہوا عنوان تھا "لو حصلت علی الف روپیہ" جس کی تیاری کے بعد ہم خود بخود ہی "لو" کے ساتھ اس کے جواب پر "ل" اور صیغہ ماضی کے استعمال کے عادی ہو گئے تھے اور الف کے عدد کے ساتھ معدود مفرد اور مکتور بھی خود بخود ہی بہ آسانی استعمال کرنے لگے تھے، نتیجتاً طلبہ کی زبان پر اس طرح کے جملے چڑھ چکے تھے لو حصلت علی الف روپیہ لا شتریت ساعة لو نوجحت فی الامتحان لکننت موظفًا لو کنت میلو نیر لا شتریت سبارة وغیرہ وغیرہ۔ پروگرام کے دوران استاذ حلیم صاحب بلیک بورڈ کی مدد سے مختلف لغوی تراکیب کی جو تشریح کرتے تھے اور تلفظ کی درستی پر توجہ و اشارات کنایات اور ایکٹیوگ جس طرح سے کرتے تھے وہ کسی کامیاب استاذ ہی کے بس کا کام تھا جس کی بنا پر طلبہ صحت لفظ و مخارج کے ساتھ خالص عربی لغوی تراکیب کے استعمال پر کم سے کم وقت میں قادر ہو جاتے تھے۔ ۱۹۷۶ء میں راقم سطور بحیثیت لکچرر جب علی گڑھ سے جامعہ طیبہ واپس آیا تو تین سال تک دور سے حلیم صاحب کی کلاسوں اور تحت سیاہ پر لکھی ہوئی ان کی تحریروں کو دیکھنے کا موقع ملا تو اندازہ ہوا کہ وہ نہایت ڈسوزی کے ساتھ کلاس میں فنکار کی طرح معلومات کو ذہن نشین کر دیا کرتے تھے۔ اللہ انھیں غریق رحمت کرے وہ ایک کامیاب اور مثالی معلم تھے۔

مرحوم کی تالیف کردہ ایک ضخیم کتاب مراکز تعلیمیہ و ثقافتیہ فی الہند بھی بہت پہلے شائع

ہوئی تھی۔ جس میں ہندوستان کے بڑے مدارس اور ان کی نصاب و نظام تعلیم پر تفصیلی گفتگو ہے۔ عربی زبان و ادب پر کونسل برائے فروغ اردو زبان (ترقی اردو بورڈ) کے اردو انسائیکلو پیڈیا میں ان کا ایک مفصل باب چھپ کر منظر عام پر بہت پہلے آچکا ہے۔

۳۰ ویں صدی عیسوی کے نامور عالم شہاب الدین احمد بن عبدالوہاب نویری (۶۷۷-۷۴۷ھ) نے علوم اولین پر مشتمل ۳۰ جلدوں میں ۳۵۰۰ صفحات پر مشتمل ایک انسائیکلو پیڈیا قلم بند کیا تھا۔ جو مخلوط کی شکل میں قاہرہ میں موجود تھا جسے مشہور مصری محقق زکی مبارک استنبول سے نوٹو کرا کر لائے تھے جس کی بیس جلدیں شائع بھی ہو چکی تھیں۔ ندوی صاحب نے قاہرہ میں ڈاکٹر سمیر قلمداوی کے مشورے سے اس انسائیکلو پیڈیا کے تمام اجزاء کا گہرا تنقیدی و تحقیقی مطالعہ کیا اور پھر منہج النویری فی کتابتہ نہایۃ الادب فی فنون الادب (بحث، و دراستہ مقارنہ، و نقد) کے نام سے ۲۸۸ صفحات پر مشتمل ایک کتاب دارالفکر، دمشق (شام) سے ۱۹۸۷ء میں شائع کیا۔ مرحوم کا یہ ایک بڑا کارنامہ تھا جس کو شائع کرنے سے پہلے علی گڑھ میں انھوں نے پی۔ ایچ۔ ڈی کے لئے داخل کیا تھا اور اس پر یہ ڈگری حاصل کی تھی۔

مطبوعہ کتابوں میں تین جلدوں پر مشتمل ان کی کتاب 'عربی ادب کی تاریخ' نے خاصی مقبولیت حاصل کی جس کا پہلا حصہ ۱۹۷۹ء میں پہلی بار ترقی اردو بیورو (موجودہ قومی کونسل برائے فروغ اردو زبان) سے شائع ہوا تھا۔ پہلی جلد زمانہ جاہلیت کے عربی ادب کی تاریخ پر مشتمل ہے، اور مولانا سید ابوالحسن علی ندوی کے گراں قدر مقدمہ سے مزین ہے۔ مولانا نے اس مقدمہ میں حلیم صاحب کی قدر نشانی کرتے

ہوئے تاریخ ادب کے اس سلسلے کی تکمیل کو نصاب کا ایک بڑا خلا پر کرنے والا اور ایک اہم ضرورت کی تکمیل کرنے والا بتاتے ہوئے لکھا کہ: "حلیم صاحب کے ذہن و ذوق نے اس موضوع کو صحیح طور پر ہضم کر لیا ہے اور وہ اس میں محض نقال اور خوشہ چین نہیں ہیں بلکہ اس سے لطف لینے میں اہل زبان کے شریک اور اہل ذوق کے ہم نفس اور ہم نوا ہیں۔ ان کی تحریر میں سنجیدگی بھی ہے، شگفتگی بھی، سلاست بھی، حلاوت بھی، مؤرخ کا احساس ذمہ داری بھی اور ادب کے ایک طالب علم اور صاحب ذوق کا انبساط و احتفاظ بھی۔" یہ مقدمہ بجائے خود حلیم صاحب کی لیاقت پر ایک مضبوط شہادت ہے۔

دوسری جلد صدر اسلام کے عربی ادب کی تاریخ پر مشتمل ہے، جس میں عربی زبان پر اسلام کے اثر اور نثری و شعری سرگرمیوں کے جائزے کے بعد کعب بن زہیر، بلید بن ربیعہ، خنساء، حلیہ، حسان بن ثابت، کعب بن مالک، عبداللہ بن رواحہ، نابغہ جعدی، عمرو بن معدی کرب اور ابو ذؤبیب ہذلی جیسے نمایاں شعراء پر نہایت سلیس و شگفتہ زبان اور ادبیانہ لب و لہجہ میں ایسی گفتگو ہے، کہ جو موقع محل کی مناسبت سے جگہ جگہ اردو اشعار سے بھی مزین ہو کر لطف و لذت اور دلکشی میں اضافہ کیے بغیر نہیں رہتی۔ کتاب کے مطالعے سے مؤلف کی خوش مذاقی، ذوق شعری اور اس فنکارانہ چابکدستی کو داد دینے بغیر رہا نہیں جاتا جس نے بھاری بھر کم الفاظ، کڑیل تراکیب اور روکھے پھیکے مضامین کو اردو زبان کی شاعرانہ موٹا گائیوں سے آراستہ کر کے مزید دلکشی و رعنائی عطا کی ہے۔

عربی ادب کی تاریخ نگاری میں حلیم ندوی صاحب محض ایک مؤرخ نہیں ان کی تحریریں صاحب بصیرت نقاد، خوش مذاق ادیب، باریک بین

محقق، کہنہ مشق مترجم اور تجربہ کار معلم کی خصوصیات سے تمام تر متصف ہونے کے ساتھ ساتھ جا بجا فارسی اور اردو اشعار کے بے تکلف فطری ترشح سے انتہائی پر لطف ہیں۔ بطور نمونہ چند ملاحظیات پیش خدمت ہیں: ندوی صاحب علیہ الرحمہ نے اسی سال کی عمر پائی۔ جب کہ وہ زمانہ جاہلیت کے مشہور شاعر زہیر بن ابی سلمیٰ پر گفتگو کرتے ہوئے لکھ چکے تھے کہ انسان جتنی لمبی زندگی پاتا ہے اتنا ہی اس زندگی سے اکتا جاتا ہے کہ دنیا بڑی تکلیف دہ ہے۔ زہیر نے کہا تھا: میں زندگی کے بارگراں سے اکتا چکا ہوں اور جو شخص اسی سال تک زندہ رہے گا، تیرے باپ کی قسم، وہ زندگی سے اکتا ہی جائے گا:

سئمت تکالیف الحیاة ومن یعش ثمانین حولاً لا ابا لک سیام اس کے بعد زہیر کے اگلے شعر

لسان الفتی نصف ونصف فوادہ فلم یبق إلا صورة اللحم والدم اس شعر میں دل کے مفہوم کی وضاحت کرتے ہوئے وہ کہتے ہیں کہ انسان درحقیقت عبارت ہے دل اور زبان سے یعنی جس کا دل اچھا ہو اور زبان پاک ہو وہ درحقیقت انسان ہے۔ اگر یہ نہیں تو محض گوشت پوست کا لوتھڑا ہے۔

تا مردخن نہ گفتہ باشد رعب و ہنرش نہ ہفتہ باشد کعب بن زہیر کا نام آتے ہی حلیم صاحب یہ شعر پڑھتے ہیں:

نہ کہیں جہاں میں اماں ملی جو اماں ملی تو کہاں ملی مرے جرم ہائے سیاہ کو ترے عفو بندہ نواز میں پھر اس کے بعد تفصیل بیان کرتے ہیں کہ ایک بار کعب بن زہیر سے آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم اس قدر ناراض تھے کہ ان کا خون ہدر کر دیا تھا لیکن جب انھوں نے اپنے گناہوں سے توبہ کر کے اپنا سر

آپ کے قدموں میں ڈال دیا اور پھر آپ کی مدح اور معذرت میں ایک لاجواب قصیدہ پڑھ کر سنا یا تو آپ اتنے خوش ہوئے کہ نہ صرف یہ کہ ان کے سارے گناہ معاف کر دیئے، بلکہ فرط انبساط میں اپنی چادر مبارک ان کو اوڑھادی، جس کی وجہ سے نہ صرف یہ کہ کعب نجات پا گئے بلکہ ان کا قصیدہ عربی شاعری میں قصیدہ بردہ کے نام سے مدح و معذرت کا شاہکار بن گیا۔ (عربی ادب کی تاریخ ج ۲ ص ۱۶۱) حضرت کعب ہی کے بعض دیگر اشعار کی تشریح کرتے ہوئے ندوی صاحب کہتے ہیں کہ: "کعب کے کلام میں فیض رسول اور فیضان قرآن کریم سے حکمت و موعظت اور فلسفہ حیات کی چاشنی بھی آگئی، چنانچہ ایک موقع پر انھوں نے کہا کہ مجھے اس شخص پر بڑا تعجب ہوتا ہے جو دنیا کے لئے مرجاتا ہے (ص ۱۷۵) مگر یہ نہیں سمجھتا کہ" پس پردہ مقدر قضا کے تیور چڑھے ہوئے ہیں" اسی لئے وہ محال چیزوں کے حصول کے لئے جان لڑا دیتا ہے انسان اپنی لمبی چوڑی آرزوؤں اور تمناؤں کے پیچھے دیوانہ وار بھاگتا رہتا ہے بھلا خواہش اور تمنا کیں کہیں پوری ہوتی ہیں؟ کدح

"ہزاروں خواہشیں ایسی کہ ہر خواہش پہ دم نکلے" حضرت خنساءؓ مرثیہ نگاری میں طاق تھیں۔ ان پر گفتگو کا آغاز حلیم صاحب نے اس طرح کیا: آنکھوں کو شغل گریہ ہمیشہ رہا عزیز دریا کہ ساری عمر روانی میں کٹ گئی یہ ہے خنساء کی مختصر لیکن جامع تصویر۔ بڑی دردناک اور دل خراش اور کیوں نہ ہو؟ کئی شوہروں نے داغ جدائی دیا۔ وہ عزیز ترین بھائی لقمہ اجل ہوئے جن کو روئے روتے آنکھوں کی مینائی جاتی رہی اور آخر میں رہی سہی زندگی کی ساری پونجی لٹ گئی۔ دل زخم خوردہ کے چار ٹکڑے، بڑھاپے کے سہارے،

چار خورہ اور تنومند بیٹیوں کو جنگ قادسیہ کھا گئی۔ مگر یہ آنکھیں بھائیوں کو ساری عمر روتے روتے اندھی ہو چکی تھیں۔ خشک تھیں اور انہیں کے ساتھ زبان بھی بند، کہ اسلام نے مرثیہ گوئی کو منع کر دیا تھا۔ اس صدمہ جانکاہ سے جو آہ نکلی وہ بھی صبر و شکر تھی۔ جب ایک کے بعد دوسرے اور تیسرے کے بعد چوتھے بیٹے کے قتل ہونے کی اطلاع ملی تو بولیں "الحمد لله الذی شرفنی بقتلہم" خدا کا شکر ہے جس نے ان کو شہادت دے کر مجھے سرخ روئی بخشی۔ کہاں اسلام سے پہلے آنسوؤں کی دریا کی سی روانی اور اسلام کے بعد پہاڑوں جیسا صبر و ثبات!

یہ تھیں تمام تماشہ جن کا لقب تھا خنساء مشہور صحابیہ اور صرف تھنر میں ہی نہیں بلکہ تمام عرب عورتوں میں شعر و شاعری اور خاص طور سے مرثیہ میں ممتاز اور عدیم المثال کہ عربی ادب کی تاریخ میں وہ پہلی شاعرہ ہیں جنہوں نے دل دوز اور جاں نثار مرثیہ گوئی کی بنیاد ڈالی۔

حضرت حسان بن ثابت کے بارے میں لکھتے ہیں کہ انہیں اپنی قادر الکلامی مہارت کا احساس تھا چنانچہ انہوں نے خود ہی کہا کہ میرے اور میرے بیٹے (عبدالرحمن بن حسان جو خود بھی شاعر تھے) کے بعد شعر و شاعری کا اور زید بن ثابت کے بعد قرآن کا کون رہ جائے گا۔

من اللقوا فی بعد حسان وابنہ ومن للمثنائی بعد زید بن ثابت کون ہوتا ہے حریف مے مردانگن عشق ہے مکر لب ساتی پہ صلا میرے بعد الغرض پروفیسر عبدالحلیم ندوی مرحوم ایک مثالی معلم، با بلف نظر محقق، کہنہ مشق مترجم اور ممتاز ادیب تھے، اللہ انھیں غریق رحمت فرمائے۔

پروفیسر عبدالحلیم ندوی عربی زبان و ادب کے ممتاز عالم و محقق

پروفیسر خیر محمد اجتیبہ ندوی

عربی زبان و ادب کے ممتاز و نامور ادیب و محقق مولانا پروفیسر عبدالحلیم صاحب ندوی کا ۱۶ رمضان المبارک ۱۳۲۶ھ مطابق ۱۱ اکتوبر ۲۰۰۵ء کو دہلی کے پولو ہسپتال میں انتقال ہو گیا، انشاء اللہ و انسا الیہ راجعون، مرحوم عرصہ سے علیل تھے اللہ تعالیٰ مرحوم کی مغفرت فرمائے اور پسماندگان کو صبر جمیل۔ تدفین جامعہ ملیہ اسلامیہ کے قبرستان میں ہوئی ان کی ایک تحریر کے مطابق ۱۹۲۶ء میں پیدا ہوئے تھے، ابتدائی تعلیم کے بعد ایک بزرگ مولانا عبدالحی صاحب رحمۃ اللہ علیہ نے انھیں دارالعلوم ندوۃ العلماء میں داخل کر دیا وہاں انھوں نے بڑی محنت، لگن اور شوق سے تعلیم مکمل کی، امتیازی نمبر حاصل کئے اس دور کے ممتاز اور مایہ ناز اساتذہ دارالعلوم سے شرف تلمذ حاصل کیا خاص طور سے ان کے اساتذہ میں مفکر اسلام حضرت مولانا سید ابوالحسن علی صاحب ندوی، مولانا محمد ناظم صاحب ندوی، مولانا مسعود عالم صاحب ندوی، مولانا عبد السلام صاحب قدوائی ندوی اور مولانا جمیل احسن صاحب ندوی رحمہم اللہ کی شفقت و توجہ زیادہ رہی، آخر الذکر نے عربی قواعد میں استعداد پختہ کرنے میں نمایاں کردار ادا کیا، پروفیسر ندوی صاحب اس کو یاد کر کے ان کا والہانہ تذکرہ کرتے تھے، میرے جامعہ ملیہ اسلامیہ سے منسلک ہونے کے بعد ایک بار وہ تشریف لائے اور ندوی صاحب نے اپنے دولت کدہ پر انھیں

ظہرایا، بڑی نیاز مندی سے ان کی خدمت کی، طالب علمی کے زمانہ میں ان کی توجہ و شفقت کا بڑی ممنونیت سے ذکر کرتے رہے، مولانا مرحوم سے بھی میں نے ندوی صاحب کے بارے میں بڑے اچھے تاثرات سنے، عبدالحلیم صاحب مرحوم عربی دنیا اور یونیورسٹیوں میں اعلیٰ مقام پر پہنچنے کے بعد بھی دارالعلوم اور ان اساتذہ کا محبت و عقیدت اور احسان شناسی کے ساتھ بر ملا تذکرہ کرتے تھے، یہی وجہ تھی کہ وہ یونیورسٹی سے ریٹائر ہونے کے بعد حضرت مولانا علی میاں صاحب رحمۃ اللہ علیہ کے حکم سے کچھ دن دارالعلوم کے شعبہ عربی کے طلبہ کو اپنی طویل تدریسی تجربات سے فیض بھی پہنچایا۔

دارالعلوم ندوۃ العلماء سے فراغت کے بعد بے حد مشفق، مقبول و محترم استاذ مولانا عبدالسلام قدوائی صاحب انھیں اپنے ساتھ جامعہ ملیہ اسلامیہ لے آئے، اس وقت کے شیخ الجامعہ ڈاکٹر ذاکر حسین صاحب (سابق صدر جمہوریہ) کی خدمت میں ان کو پیش کرتے ہوئے کہا کہ ”ذاکر صاحب! میں اس طالب علم کو آپ کے پاس لے لایا ہوں کہ یہ بڑے ہونہار اور ذی استعداد ہیں، آپ ان کو مزید تعلیم حاصل کرنے کا موقع دیں، بہت کام آئیں گے“ ذاکر صاحب مرحوم بڑے مردم شناس اور کام لینے کا گر جانتے تھے، عبدالحلیم صاحب کی عصری تعلیم شروع ہوئی اور جامعہ ملیہ اسلامیہ ہی سے بی۔ اے

کی سند حاصل کی اس دوران ذاکر صاحب کے ساتھ اردو اور عربی کاموں اور ترجموں کا فریضہ بھی ادا کیا، دارالعلوم ندوہ کی تعلیم و تربیت اور جامعہ کے مزاج و روح کے ایک عمدہ نمونہ بن کر علمی و ادبی خدمات انجام دینا شروع کیا، صحافت کے ساتھ عربی کی کلاس بھی لینے لگے اسی دوران مسلم یونیورسٹی علی گڑھ سے عربی زبان و ادب میں ایم۔ اے کیا، اور آل انڈیا ریڈیو کے شعبہ عربی میں مترجم وانا ڈانس کے طور پر تقرر ہو گیا، مگر چونکہ ان کا قیام جامعہ نگر ہی میں رہا اس لئے جامعہ کی مختلف سرگرمیوں میں جامعہ کے قدیم طالب علم اور علمی و ادبی ذوق کی بنا پر بھرپور حصہ لیتے رہے، اور کوشش کرتے رہے کہ جامعہ ملیہ میں مستقل عربی شعبہ قائم کر دیا جائے۔

۱۹۵۶ء میں انھیں حکومت ہند کی جانب سے ایک سال کے لئے قاہرہ (مصر) جانے کا موقع مل گیا وہاں انھوں نے قاہرہ یونیورسٹی کے شعبہ عربی سے بہت فائدہ اٹھایا اور پروفیسر سہر قلمداوی کے زیر نگرانی (منج النوری) پر پی۔ ایچ۔ ڈی کی ڈگری کے لئے رجسٹریشن کرایا مگر وقت تنگ ہونے کی وجہ سے وہاں تکمیل نہ کر سکے، بعد میں مسلم یونیورسٹی علی گڑھ سے یہ ڈگری اسی موضوع پر رسالہ مکمل کر کے حاصل کی، ۱۹۸۳ء میں دارالفکر دمشق نے اسے شائع کیا۔

۱۹۶۲ء میں پروفیسر ندوی صاحب کا جامعہ ملیہ اسلامیہ میں بطور لیکچرر تقرر ہو گیا، وہ کالج کے اسباق کے ساتھ ثانوی مدرسہ کی عربی کلاس بھی پڑھاتے تھے، ۱۹۶۵ء میں میرے تقرر کے بعد وہ کالج کے لئے یکسو ہو گئے اور شعبہ عربی کے باقاعدہ قیام کے لئے کوشش کرتے رہے۔ ۱۹۷۳ء میں ان کو بطور ریڈر منتخب کر کے ہم دو افراد پر مشتمل شعبہ قائم کر دیا

گیا، چند مہینوں کے بعد ہی پروفیسر سید ضیاء الحسن صاحب ندوی مرحوم کا تقرر ہو گیا، تین سال کے بعد اسلامک اسٹڈیز اور فارسی کو بھی شامل کر لیا گیا، اس طرح اس میں وسعت بھی دی گئی اور اہمیت و افادیت میں بھی اضافہ کر دیا گیا۔

۱۹۷۹ء میں ندوی صاحب پروفیسر منتخب ہو کر (سنٹرل انسٹی ٹیوٹ آف انگلش و فارن لنگویجز) حیدرآباد منتقل ہو گئے اور وہاں انھوں نے شعبہ عربی قائم کر کے لائق تحسین خدمات انجام دیں، وہاں سے ۱۹۸۶ء میں ریٹائر ہو کر دہلی کی جواہر لال نہرو یونیورسٹی سے منسلک ہو گئے۔

۱۹۹۳ء میں جامعہ ملیہ اسلامیہ کے شعبہ عربی نے انھیں ان کی گرانقدر خدمات کی بنا پر تاحیات پروفیسر آف امیر شس منتخب کر لیا، ۱۹۸۳ء میں شام و ہند کے ثقافتی تبادلہ کے منصوبہ کے تحت دو ہفتہ کے لئے ملک شام تشریف لے گئے اور وہاں کی معتد یونیورسٹیوں میں لیکچرر دیئے، اسی دوران (مجمع اللغة العربیہ دمشق) نے انھیں مراسل ممبر نامزد کیا۔

پروفیسر ندوی صاحب کی دو کتابیں عربی زبان میں شائع ہوئیں:

- ۱۔ پی۔ ایچ۔ ڈی کا رسالہ (منج النوری) ممتاز تحقیقی کاوش ہے۔
 - ۲۔ (المراکز الاسلامیہ والمدارس الدینیة فی الہند) ہندوستانی وزارت خارجہ نے ہندوستان کے مدارس و مراکز کے تعارف کے لئے یہ کتاب تحریر کرائی تھی۔
 - ۳۔ اردو زبان میں تاریخ ادب عربی تین حصوں میں لکھی۔
- عباسی دور پر مشتمل علاحدہ ایک حصہ لکھنا چاہتے تھے مگر تحریر نہ کر سکے کچھ عرصہ تک ندوی صاحب اپنے

استاذ ڈاکٹر سید عابد حسین صاحب کے معاون ایڈیٹر کے طور پر (اسلام اور عصر جدید) میں کام کیا۔ پروفیسر عبدالحلیم صاحب ندوی کے پسماندگان میں دو بیٹے اور دو بیٹیاں ہیں اور چاروں تعلیم یافتہ ہیں ایک انجینئر اور دوسری بیٹی ڈاکٹر ہے اور امریکہ میں مقیم ہے دوسرے دونوں بیٹے اور بیٹی بھی ماشاء اللہ تعلیم سے آراستہ ہیں اور ملک میں ہی قیام پذیر ہیں۔

پروفیسر عبدالحلیم صاحب ندوی ایک خوش اوقات اور با اصول شخصیت کے مالک تھے، قد چھوٹا مگر علم و عقل بڑی واعلیٰ تھی، اس مثل کے مصداق تھے ”بقامت کہتر بقیمت بہتر“ وہ عربی، اردو اور انگریزی پر عبور رکھتے تھے، اور تحریر، تقریر اور ترجمہ پر رہے، اقدار و اصول سے تنازل اختیار نہیں کیا۔ ایک زمانہ میں روشن خیالی کا دور تھا تو اس کے حامی و داعی ہو گئے لیکن عقیدہ و اصول سے سمجھوتہ نہیں کیا، آخر میں دین سے وابستگی اور اس کے فرائض کی ادائیگی میں زیادہ اہتمام کرنے لگے تھے، اللہ تعالیٰ ان کی مغفرت کر کے اور درجات بلند کرے۔

ایک زندگی۔ ایک سفر

یعنی

”قاضی اطہر مبارک پوری کے سفر نامے“

مرتب

مولانا ضیاء الحق خیر آبادی

زندگی اور اس کی نقل و حرکت اور اس میں فکر و عمل کا وجود بھی اور ظہور بھی (حجاز مقدس، ممبئی، ایلورا، دہلی، گجرات، کوکن، غازی پور جنوب ہند کے سفر کی مفصل روداد) مجلد، خوبصورت سرورق۔ صفحات ۳۵۰۔ قیمت -/۳۰۰ روپے

ناشر

قاضی اطہر اکیڈمی۔ لکھنؤ

اشاکسٹری بیوٹر: ندوی بک ڈپو، پوسٹ باکس 93 لکھنؤ Ph: 0522-2741225

بابو بھائی مہتا

ایسا کچھ کر گئے یہاں کہ بہت یاد رہیں

مولانا شمس الحق ندوی

جوہر انسانیت، مکارم اخلاق، دردمند دل، خدمت خلق، فیض رسانی عام، صبر و شکر گزاری ان میں سے کوئی بھی دولت کسی خاص طبقہ کے ساتھ مخصوص نہیں۔ ذالک فضل اللہ یوتیہ من یشاء۔ اللہ کی دین ہے جس کو چاہتا ہے دیتا ہے۔ دن تاریخ تو یاد نہیں تقریباً ۲۳ سال پہلے کی بات ہے رمضان المبارک کا مہینہ تھا۔ بمبئی میں ڈوگری نور مسجد کے قریب ایک چھوٹے سے آفس میں محمد بھائی مہتا سے ملاقات ہوئی جہاں تک یاد پڑتا ہے دفتر میں ایک قدرے لمبی میز دو کرسیاں اور ایک بیچ پڑی تھی، ایک کرسی پر محمد بھائی مہتا اور دوسری کرسی پر ان کے نوجوان بیٹے ابو بکر مہتا (جو بابو بھائی مہتا) کے نام سے مشہور ہیں بیٹھے تھے، ملاقات ہوئی۔ یہ پہلی اور واجبی ملاقات تھی اپنی بات کہی حسن اخلاق کے ساتھ اس کا عملی جواب ملا اور چلا آیا اس آفس میں اس کے بعد کتنے دن گزرے کچھ یاد نہیں نو عمری کا زمانہ تھا کچھ زیادہ بات چیت کرنے کا شعور تھا نہ انکو فرصت کچھ عرصہ کے بعد اسی روز پرتھوڑا ہٹ کر باپ بیٹے کے حسن عمل اور حسن کردار کی برکت سے ایک شاندار ایئر کنڈیشن آفس اور سکریٹریٹ قائم ہو چکا تھا۔ محمد بھائی مہتا اور ابو بکر مہتا (عرف بابو بھائی مہتا) باپ بیٹے اب دوسری آن بان کے ساتھ آفس میں بیٹھے تھے لیکن آنے والوں سے تواضع کے ساتھ محبت و اکرام کے ساتھ مسکراتے ہوئے ملتے تھے۔ اب کچھ دیر بیٹھنے اور بات چیت کرنے کا موقع بھی ملنے لگا کچھ سالوں کے بعد محمد بھائی مہتا یعنی بابو بھائی مہتا کے پدر بزرگوار انتقال فرما گئے تھے۔ رفتہ رفتہ راہ و رسم بڑھتی گئی

ایک بزرگ کے کہ شراب کا نشہ تو تھوڑی دیر میں اتر جاتا ہے مگر جاہ و مال کا نشہ بڑھتا ہی جاتا ہے الاما شاء اللہ۔

مگر بابو بھائی مہتا کا حال یہ تھا کہ مال بھتنا بڑھتا جاتا تواضع و خاکساری، انفاق فی سبیل اللہ اور غربانوازی اتنی ہی بڑھتی جاتی۔

بابو بھائی کے صبر و شکر کا گہرا اثر راقم سطور کے دل پر اس وقت پڑا جب ایک دن اپنے آفس میں گھنٹوں کے نیچے دونوں مصنوعی پاؤں درست کرتے ہوئے نہایت شکر و سپاس کے انداز میں فرمایا: دیکھئے اللہ کا کتنا بڑا احسان ہے کہ اس نے ہمارے پاؤں لے لئے لیکن ہاتھ سلامت ہیں اگر ہاتھ لے لیتا تو میں اپنے آفس کا کام کیسے کرتا یہ فرمانے کے بعد ان پر عجیب کیفیت طاری ہو گئی اور فرمایا اگر اللہ تعالیٰ مجھے کتا بنا دیتا تو میں کیا کرتا، مارا مارا پھرتا، اس کا نہایت کرم ہے جس کا شکر نہیں ادا کر سکتا یہ کہتے کہتے ان پر عجیب کیفیت طاری ہو گئی، فرمایا آپ تو مضمون نگار ہیں تعمیر حیات نکالنے ہیں آپ شکر پر ایک مضمون لکھئے۔ یہ کہا اور فوراً ہی بال پن اور پیڑ دیا کہ آپ شکر پر مضمون لکھئے اور تعمیر حیات میں شائع کیجئے ہم نے قلم کاغذ تولے لیا لیکن اپنی کم مائیگی تعمیل حکم کی تحمل نہ تھی مگر چونکہ خاص کیفیت میں ان کے دل سے نکلی ہوئی بات تھی اللہ تعالیٰ نے شکر کے موضوع پر مضمون لکھوا دیا اور تعمیر حیات میں شائع ہوا، یہ شمارہ جب بابو بھائی کو ملا تو اس مضمون کا فوٹو اسٹیٹ کر اکر احباب میں تقسیم کرایا۔

بابو بھائی کو اللہ تعالیٰ نے انفاق فی سبیل اللہ کی نعمت سے خوب نوازا تھا وہ اللہ کی راہ میں دیتے گئے اور دنیا ہی میں اضعاقا مضاعفہ ہوتا گیا وہ آفس جوڈو نگری پر تھا ترقی کر کے اور زیادہ وسیع ہو کر ناگپاڑہ پولیس چوکی روڈ پر منتقل ہو گیا۔

دینی مدارس، تحریکوں، اداروں، مساجد میکنیکل اسکول غرض انسانی خدمت کے ہر شعبہ میں مال کا نشہ شاید شراب سے بھی زیادہ تیز ہوتا ہے بقول

حصہ لیتے، خفیہ طور پر بہت سے خاندانوں، بیسیوں اور بیواؤں کی خبر گیری فرماتے۔

عبرت کی نگاہوں سے پڑھئے اور ولی صفت صاحب مال و ثروت کے صبر و شکر کی داد دیجئے کہ جب دوسرا پاؤں کٹا اور اسپتال میں تھے تو ان کے مرشد مولانا عبدالعلیم صاحب عیادت کو گئے۔ خود مولانا پر کیا اثر رہا ہوگا اور تسکین و تسلی کے کیا کیا الفاظ سوچتے ہوئے، اپنے محبت و شیدائی کے پاس پہنچے ہوئے مگر داد دیجئے اس بندہ سراپا صبر و شکر کی ادائے عاشقانہ کو کہ مولانا کو دیکھتے ہی بڑی بشاشت و مسرت کے ساتھ فرمایا: حضرت ہم نے اپنے پاؤں پہلے قبرستان بھیج دیئے مالک کا شکر ہے ہاتھ تو سلامت ہیں اپنے سارے کام کر سکتا ہوں۔

مفکر اسلام حضرت مولانا سید ابوالحسن علی ندوی کی خدمت میں حاضر ہوتے تو دل میں جو باتیں کھنکتیں ان کے بارے میں سوالات بھی کرتے، ایک دن حضرت نے فرمایا اللہ کی نعمتوں پر شکر ادا کیا کیجئے۔ بابو بھائی نے جواب دیا حضرت میں ہر روز دو رکعت شکرانہ کی نماز پڑھتا ہوں، حضرت نے اپنے حکیمانہ انداز میں فرمایا: یہ تو ایک عادت بن گئی اللہ نے مال کی دولت سے نوازا ہے تو اس میں سے دینی کاموں میں خرچ کیا کیجئے یہ مال کا شکرانہ ہے۔ بابو بھائی نے ایک خطیر رقم حضرت کی خدمت میں پیش کیا حضرت نے اسی وقت اپنے ایک رفیق کار کو جو خود صاحب حیثیت بھی تھے اور فی سبیل اللہ خرچ کرنے میں ان کا ہاتھ کھلا ہوا تھا (یعنی مولانا عبدالکریم پارکچہ جو مسلم پرسنل لا بورڈ کے خزانچی تھے) کے حوالہ کر دیا اس وقت پرسنل لا کے سلسلہ میں ایک بڑی رقم کی ضرورت تھی بابو بھائی سے حضرت کا فرمانا ان سے فرط تعلق کی دلیل ہے اس لئے کہ یہ حضرت کے مزاج کے خلاف بات تھی حضرت تو ندوہ کے لئے بھی کبھی کسی سے کچھ نہیں کہتے تھے۔ چنانچہ بابو بھائی نے اس کا فوری عملی جواب دیا۔

ایک دن حضرت کے پاؤں میں تکلیف تھی

چلنا مشکل ہو رہا تھا بابو بھائی جب مجلس سے اٹھے تو حضرت کو خیال ہوا کہ ان کے دونوں پاؤں نہیں ہیں فرمایا بابو بھائی آپ کے دونوں پاؤں نہیں ہیں؟ بابو بھائی نے کچھ غور کئے بغیر جواب دیا حضرت اللہ تعالیٰ کی شان ہے کہ بے پاؤں والے کو چلاتے ہیں اور پاؤں والے کو چلنے سے روک دیتے ہیں بابو بھائی کے اس جملہ کا حضرت پر اتنا اثر پڑا کہ رات بھر نیند نہیں آئی، بابو بھائی کو حضرت سے غیر معمولی تعلق تھا، وہ حضرت کی عقابلی نگاہ کو بھی اچھی طرح سمجھتے تھے جب حضرت کی طبیعت بہت خراب ہوئی تو بابو بھائی حضرت کی عیادت کے لئے لکھنؤ تشریف لائے ایک دن قیام رہا تو موقع نصیحت جا کر شاہد صاحب (جو حضرت کے اور نائب ناظم مولانا امین اللہ صاحب کے معتمد خاص تھے) اور ہمارے ساتھ دارالعلوم سے گیارہ کلومیٹر کے فاصلہ پر موضع سکروی جہاں اب جگہ کی تنگی کی وجہ سے دارالعلوم کے ابتدائی درجات منتقل کر دیئے گئے ہیں اس کو دیکھئے گئے، اسی سے متصل حرا نام کی ایک کالونی بھی آباد ہو رہی ہے، جس میں اکثر ندوہ سے متعلق حضرات کے پلاٹ ہیں اور اس سے شاہد صاحب کو کافی دلچسپی ہے اس لئے بھی کہ پلاننگ کرنے والے حضرات سے شاہد صاحب کے اچھے تعلقات ہیں اور وہ حضرات بھی ندوہ کے بزرگوں سے گہرا ربط و تعلق رکھتے ہیں لہذا شاہد صاحب نے بابو بھائی کو حرا کالونی بھی دکھائی اور ایک پلاٹ کی طرف اشارہ کیا کہ یہ جگہ مسجد کے لئے چھوڑی گئی ہے۔ بس اسی وقت بابو بھائی کے ذہن میں یہ بات آئی کہ یہ مسجد اپنے مرشد کے نام سے تعمیر کرائیں چنانچہ مسجد کا پلاٹ جو چھوٹا تھا اس سے متصل پلاٹوں کو بھی خرید کر ایک وسیع مسجد تعمیر کرانے کا فیصلہ کر لیا یہ ان کے خلوص کی بات تھی کہ لکھنؤ میں وہ مسجد اپنی مثال آپ اور اس علاقہ کی جامع مسجد بن گئی اور مسجد سے متصل مدرسہ تحفیظ القرآن بھی قائم ہو گیا جو بابو بھائی کے خلوص و لہریت کا غماز ہے۔

بابو بھائی میں انفاق کی ان تمام صورتوں کے ساتھ جن کا تذکرہ گذرا ہے کو سمیٹنے اور دنیا کو آخرت کی کھیتی سمجھنے اور بھر پور کمائی کر لینے کا شوق و ولولہ تھا لہذا قرآن کریم کو نئے نئے انداز سے شائع کراتے چنانچہ حفظ قرآن کی رعایت کرتے ہوئے خارج کو درست کرنے کی نشاندہی کی رعایت کرتے ہوئے الگ، سہولت کی رعایت کرتے ہوئے دس دس پاروں کے اجزاء الگ اور جلی حروف میں چھوٹے سائز میں الگ الگ پاروں کو چھپوایا از سر نو کتابت کرا کے بے شمار قرآن کریم چھپوائے اور مفت تقسیم کرائے یہ ان کا ایسا کارنامہ ہے جو آج زر سے لکھے جانے اور اصحاب ثروت کے لئے نیک کاموں میں عملی حصہ لینے اور اپنی کمائی کو ٹھکانے لگانے اور آخرت کے بینک بیلنس بڑھانے کا ایسا مثالی نمونہ ہے جس کی مثال حکومت سعودیہ کے علاوہ شخصی طور پر شاید کسی کے حصہ میں آئی ہو اور دعوت عمل دے رہی ہو بابو بھائی کی روح کو اللہ تعالیٰ کروٹ کروٹ جینن نصیب فرمائے ان کو نیکی کمانے کی ایسی حرص تھی جیسے لوگوں کو مال جمع کرنے کی حرص ہوتی ہے۔ (جس کی قرآن کریم نے بڑی مذمت کی ہے) چنانچہ دعاؤں اور وظائف کے رسالے بھی چھپوا کر خوب تقسیم کرتے تھے اور عطا تقسیم کرنے کا بھی ان کو بڑا شوق تھا۔

اسی کے ساتھ ساتھ دسیوں سال سے وہ پاؤں کی معذوری کے باوجود اہلیہ صاحبہ کے ساتھ پورا رمضان حرم شریف میں گزارا کرتے تھے۔ تراویح کی نماز میں پہلی صف میں بالکل حرم شریف کے سامنے ہوتے تھے عمرہ کے اس معمول کا بھی انہوں نے عجیب واقعہ سنایا فرمایا میں والدہ ماجدہ کے ساتھ عمرہ کو گیا ہوا تھا۔ چند ہی دنوں میں والدہ ماجدہ پر وطن واپسی کا شدید تقاضا پیدا ہوا میری طبیعت آمادہ نہیں ہو رہی تھی والدہ کا اصرار بڑھا اور فرمایا تو واپس چل۔ اللہ تعالیٰ تجھ کو بہت عمرے کروائے گا۔ لہذا واپسی کا فیصلہ کر لیا والدہ نے گھر کے بچوں کیلئے کچھ تھے تحائف خریدے

چلنا مشکل ہو رہا تھا بابو بھائی جب مجلس سے اٹھے تو حضرت کو خیال ہوا کہ ان کے دونوں پاؤں نہیں ہیں فرمایا بابو بھائی آپ کے دونوں پاؤں نہیں ہیں؟ بابو بھائی نے کچھ غور کئے بغیر جواب دیا حضرت اللہ تعالیٰ کی شان ہے کہ بے پاؤں والے کو چلاتے ہیں اور پاؤں والے کو چلنے سے روک دیتے ہیں بابو بھائی کے اس جملہ کا حضرت پر اتنا اثر پڑا کہ رات بھر نیند نہیں آئی، بابو بھائی کو حضرت سے غیر معمولی تعلق تھا، وہ حضرت کی عقابلی نگاہ کو بھی اچھی طرح سمجھتے تھے جب حضرت کی طبیعت بہت خراب ہوئی تو بابو بھائی حضرت کی عیادت کے لئے لکھنؤ تشریف لائے ایک دن قیام رہا تو موقع نصیحت جا کر شاہد صاحب (جو حضرت کے اور نائب ناظم مولانا امین اللہ صاحب کے معتمد خاص تھے) اور ہمارے ساتھ دارالعلوم سے گیارہ کلومیٹر کے فاصلہ پر موضع سکروی جہاں اب جگہ کی تنگی کی وجہ سے دارالعلوم کے ابتدائی درجات منتقل کر دیئے گئے ہیں اس کو دیکھئے گئے، اسی سے متصل حرا نام کی ایک کالونی بھی آباد ہو رہی ہے، جس میں اکثر ندوہ سے متعلق حضرات کے پلاٹ ہیں اور اس سے شاہد صاحب کو کافی دلچسپی ہے اس لئے بھی کہ پلاننگ کرنے والے حضرات سے شاہد صاحب کے اچھے تعلقات ہیں اور وہ حضرات بھی ندوہ کے بزرگوں سے گہرا ربط و تعلق رکھتے ہیں لہذا شاہد صاحب نے بابو بھائی کو حرا کالونی بھی دکھائی اور ایک پلاٹ کی طرف اشارہ کیا کہ یہ جگہ مسجد کے لئے چھوڑی گئی ہے۔ بس اسی وقت بابو بھائی کے ذہن میں یہ بات آئی کہ یہ مسجد اپنے مرشد کے نام سے تعمیر کرائیں چنانچہ مسجد کا پلاٹ جو چھوٹا تھا اس سے متصل پلاٹوں کو بھی خرید کر ایک وسیع مسجد تعمیر کرانے کا فیصلہ کر لیا یہ ان کے خلوص کی بات تھی کہ لکھنؤ میں وہ مسجد اپنی مثال آپ اور اس علاقہ کی جامع مسجد بن گئی اور مسجد سے متصل مدرسہ تحفیظ القرآن بھی قائم ہو گیا جو بابو بھائی کے خلوص و لہریت کا غماز ہے۔

بابو بھائی میں انفاق کی ان تمام صورتوں کے ساتھ جن کا تذکرہ گذرا ہے کو سمیٹنے اور دنیا کو آخرت کی کھیتی سمجھنے اور بھر پور کمائی کر لینے کا شوق و ولولہ تھا لہذا قرآن کریم کو نئے نئے انداز سے شائع کراتے چنانچہ حفظ قرآن کی رعایت کرتے ہوئے خارج کو درست کرنے کی نشاندہی کی رعایت کرتے ہوئے الگ، سہولت کی رعایت کرتے ہوئے دس دس پاروں کے اجزاء الگ اور جلی حروف میں چھوٹے سائز میں الگ الگ پاروں کو چھپوایا از سر نو کتابت کرا کے بے شمار قرآن کریم چھپوائے اور مفت تقسیم کرائے یہ ان کا ایسا کارنامہ ہے جو آج زر سے لکھے جانے اور اصحاب ثروت کے لئے نیک کاموں میں عملی حصہ لینے اور اپنی کمائی کو ٹھکانے لگانے اور آخرت کے بینک بیلنس بڑھانے کا ایسا مثالی نمونہ ہے جس کی مثال حکومت سعودیہ کے علاوہ شخصی طور پر شاید کسی کے حصہ میں آئی ہو اور دعوت عمل دے رہی ہو بابو بھائی کی روح کو اللہ تعالیٰ کروٹ کروٹ جینن نصیب فرمائے ان کو نیکی کمانے کی ایسی حرص تھی جیسے لوگوں کو مال جمع کرنے کی حرص ہوتی ہے۔ (جس کی قرآن کریم نے بڑی مذمت کی ہے) چنانچہ دعاؤں اور وظائف کے رسالے بھی چھپوا کر خوب تقسیم کرتے تھے اور عطا تقسیم کرنے کا بھی ان کو بڑا شوق تھا۔

اسی کے ساتھ ساتھ دسیوں سال سے وہ پاؤں کی معذوری کے باوجود اہلیہ صاحبہ کے ساتھ پورا رمضان حرم شریف میں گزارا کرتے تھے۔ تراویح کی نماز میں پہلی صف میں بالکل حرم شریف کے سامنے ہوتے تھے عمرہ کے اس معمول کا بھی انہوں نے عجیب واقعہ سنایا فرمایا میں والدہ ماجدہ کے ساتھ عمرہ کو گیا ہوا تھا۔ چند ہی دنوں میں والدہ ماجدہ پر وطن واپسی کا شدید تقاضا پیدا ہوا میری طبیعت آمادہ نہیں ہو رہی تھی والدہ کا اصرار بڑھا اور فرمایا تو واپس چل۔ اللہ تعالیٰ تجھ کو بہت عمرے کروائے گا۔ لہذا واپسی کا فیصلہ کر لیا والدہ نے گھر کے بچوں کیلئے کچھ تھے تحائف خریدے

اور واپسی ہوگی مگر پہنچنے ہی سب کو بلا کر تھے تقسیم کئے اور تیسرے یا چوتھے دن اس عالم فانی سے عالم جاودانی کو روانہ ہو گئیں۔ والدہ کی اسی دعا کی برکت ہے کہ اب میں ہر سال پورا رمضان حرمین شریفین میں گزارتا ہوں۔ کاروبار میرا ہونہار، نیک اور سعید بیٹا منصور دیکھتا ہے باہو بھائی کی طبیعت مٹی سے کچھ زیادہ خراب رہنے لگی۔ ڈاکٹروں نے السر کی تشخیص کی علاج پورے اہتمام و فکر کے ساتھ جاری رہا اللہ نے سارے وسائل دئے تھے مگر مرض بڑھتا گیا جیوں جیوں دوا کی بالآخر آخر جون سے صاحب فرماش ہو گئے۔ ستمبر سے حالت ناقابل اطمینان ہوتی گئی۔ ۲۷ ستمبر کو ان کے موجودہ اور چوتھے مرشد حضرت مولانا محمد رابع صاحب ناظم مدوۃ العلماء اور صدر مسلم پرسنل لاء بورڈ حاجی عبدالرزاق اور برادر شہد صاحب کے ساتھ عیادت کو تشریف لائے۔ مگر اب باہو بھائی اس حال میں نہ تھے کہ کچھ بات چیت کرتے۔ ۲۹ ستمبر کو حضرت لکھنؤ کیلئے روانہ ہوئے اور اسی دن راقم سلور لکھنؤ سے بمبئی کیلئے روانہ ہوا تیس ۹ بجے رات پہنچا خیال ہوا کہ منصور بھائی کو فون کر کے خیریت معلوم کروں۔ لیکن رات کا وقت تھا تکلف ہوا آخر صبح کو عزیز یزی مولوی ابراہیم ندوی خلاف معمول فجر بعد ہماری قیام گاہ پر سویرے سویرے آئے میں چونکا اور اور خیریت پوچھی تو بتایا کہ لکھنؤ سے شاہد صاحب کا فون آیا ہے کہ باہو بھائی رات بارہ بجے کے بعد انتقال فرما گئے۔ نماز جنازہ سات بجے ہوگی۔ انسا لله وانا الیہ راجعون۔ برادر مولوی فضل الرحمن ندوی اور ہم مولوی ابراہیم کے ساتھ روانہ ہو گئے اور نماز جنازہ و تدفین میں شرکت کی سعادت حاصل ہوگی، اللہ کا شکر ہے کہ جس مرد خدا سے ۳۳ سال کا قدیمی اور مجاہد و مخلصانہ تعلق تھا ہزاروں میل کے فاصلے سے جنازہ و تدفین میں شرکت کی سعادت حاصل ہوئی۔

نماز جنازہ مولانا ولی اللہ صاحب امام نور اور واپسی ہوگی مگر پہنچنے ہی سب کو بلا کر تھے تقسیم کئے اور تیسرے یا چوتھے دن اس عالم فانی سے عالم جاودانی کو روانہ ہو گئیں۔ والدہ کی اسی دعا کی برکت ہے کہ اب میں ہر سال پورا رمضان حرمین شریفین میں گزارتا ہوں۔ کاروبار میرا ہونہار، نیک اور سعید بیٹا منصور دیکھتا ہے باہو بھائی کی طبیعت مٹی سے کچھ زیادہ خراب رہنے لگی۔ ڈاکٹروں نے السر کی تشخیص کی علاج پورے اہتمام و فکر کے ساتھ جاری رہا اللہ نے سارے وسائل دئے تھے مگر مرض بڑھتا گیا جیوں جیوں دوا کی بالآخر آخر جون سے صاحب فرماش ہو گئے۔ ستمبر سے حالت ناقابل اطمینان ہوتی گئی۔ ۲۷ ستمبر کو ان کے موجودہ اور چوتھے مرشد حضرت مولانا محمد رابع صاحب ناظم مدوۃ العلماء اور صدر مسلم پرسنل لاء بورڈ حاجی عبدالرزاق اور برادر شہد صاحب کے ساتھ عیادت کو تشریف لائے۔ مگر اب باہو بھائی اس حال میں نہ تھے کہ کچھ بات چیت کرتے۔ ۲۹ ستمبر کو حضرت لکھنؤ کیلئے روانہ ہوئے اور اسی دن راقم سلور لکھنؤ سے بمبئی کیلئے روانہ ہوا تیس ۹ بجے رات پہنچا خیال ہوا کہ منصور بھائی کو فون کر کے خیریت معلوم کروں۔ لیکن رات کا وقت تھا تکلف ہوا آخر صبح کو عزیز یزی مولوی ابراہیم ندوی خلاف معمول فجر بعد ہماری قیام گاہ پر سویرے سویرے آئے میں چونکا اور اور خیریت پوچھی تو بتایا کہ لکھنؤ سے شاہد صاحب کا فون آیا ہے کہ باہو بھائی رات بارہ بجے کے بعد انتقال فرما گئے۔ نماز جنازہ سات بجے ہوگی۔ انسا لله وانا الیہ راجعون۔ برادر مولوی فضل الرحمن ندوی اور ہم مولوی ابراہیم کے ساتھ روانہ ہو گئے اور نماز جنازہ و تدفین میں شرکت کی سعادت حاصل ہوگی، اللہ کا شکر ہے کہ جس مرد خدا سے ۳۳ سال کا قدیمی اور مجاہد و مخلصانہ تعلق تھا ہزاروں میل کے فاصلے سے جنازہ و تدفین میں شرکت کی سعادت حاصل ہوئی۔

مسجد ڈوگری نے پڑھائی جن سے باہو بھائی کو غیر معمولی تعلق تھا اور مسئلہ مسائل انہیں سے پوچھتے اور عمل کرتے تھے، جزع فزع کے بجائے قبرستان میں نورانیت محسوس ہو رہی تھی تقریباً ہر شخص کچھ پڑھ اور ایصال ثواب کر رہا تھا تدفین کا عمل مکمل ہوا تو مولانا ولی اللہ صاحب نے باہو بھائی کے صوبہ گیسٹ ہاؤس کے امام مولوی ابوالوفاء سے کہا کہ آپ سرہانے کی طرف سے اور میں بیٹانے کی طرف سے سورہ بقرہ کی آیات پڑھیں جن کا اس وقت پڑھنا مسنون ہے یہ دونوں حضرات باہو بھائی سے ان کی خوبیوں کے سبب دلی تعلق و محبت رکھتے تھے اس لئے خلوص و کیفیت کے ساتھ پڑھا اس طرح نہیں جو کرایہ کے لوگ رسم ادا کرنے کیلئے پڑھ دیا کرتے ہیں اور اصحاب ثروت ایسا کرتے ہیں۔ ایک اور دیندار بزرگ اچھی اور مخلصانہ باتوں کی برابر تلقین کر رہے تھے صورت آشنا تو تھا نام یاد نہیں۔ شعبان المعظم کی یہی وہ تاریخیں تھیں جس میں باہو بھائی مہتا اور اہلہ عمرہ کو روانہ ہوتے تھے منصور بھائی نے بتایا کہ جس دن انتقال ہوا اسی دن عمرہ کیلئے ان کی فلائٹ تھی ان کا معمول تھا کہ واپسی کے بعد چھ ماہ قبل ہوٹل، فلائٹ اور ویزا وغیرہ کی کارروائی کرا لیتے تھے۔ لیکن ہاتف نمبئی نے آواز دی،

﴿یا ایبتھا النفس المطمئنة ارجعی الی ربک راضیة مرضیة فادخلی فی عبادی وادخلی جنتی﴾

”اے اطمینان پانے والی روح اپنے پروردگار کی طرف لوٹ چل تو اس سے راضی وہ تجھ سے راضی تو میرے ”ممتاز“ بندو میں داخل ہو جا اور میری بہشت میں داخل ہو جا۔“

اب ہم سے ملنے کا وقت آچکا ہے وہاں جانے کے بجائے ہمارے دامن غفور کرم میں آ جاؤ میرے بندے تو نے میری نعمتوں کا حق ادا کیا میرے اولیاء سے محبت کی میرے پریشان حال بندوں کو سہارا

ایک رپورٹ

عربی زبان: عرب و ہند کے تعلقات کا مؤثر وسیلہ اور دین و دنیا کی تحسین کا بہترین ذریعہ

دیامیرے گھر کے خوب چکر لگائے۔ اب میرے پاس آ جا اور جو کچھ کیا ہے اس کا وہ صلہ لے جو نہ کسی آنکھ نے دیکھا اور نہ کسی کان نے سنا ہے۔ میرے پاس آ جانے سے تیسری آل و اولاد کو دکھ ہوگا کہ ہم نے اپنے بندوں کا یہی مزاج اور طبیعت بنائی ہے لیکن اگر ان کو یہ معلوم ہو جائے کہ تم کن بہاروں میں ہو تو سب کے چہرے خوشی سے کھل جائیں اور وہ اپنی زندگی اسی طرح گذاریں جس طرح تم گذار کر آئے ہو۔

باہو بھائی نے اپنی وفادار اور نیک سیرت رفیق حیات کے علاوہ، اپنے ہی جیسے سیرت و کردار کے مالک منصور جیسا فرزند چھوڑا ہے۔ (اللہ تعالیٰ ان کو زندگی کے ہر میدان میں منصور و کامیاب فرمائے، دنیا اور آخرت دونوں کو سنوارے) تین صاحبزادیاں بھی چھوڑی ہیں جو ماشاء اللہ اب سب کی سب دادی ثانی بن چکی ہیں اور سب دیندار و پابند شریعت ہیں۔ اللہ سب کو سلامت رکھے اور ان کے اعمال کو باہو بھائی کیلئے صدقہ جاریہ بنائے۔ آمین

انتقال کے تیسرے دن برادر شہد ندوہ کے نمائندہ کی حیثیت سے حضرت ناظم صاحب مولانا واضح رشید حسنی ندوی اور مولانا حمزہ صاحب ندوی کے تعزیتی خط کے ساتھ لکھنؤ سے تعزیت کیلئے آئے جن کا باہو بھائی اور منصور بھائی سے بہت خصوصی اور گھریلو جیسا تعلق ہے دو دن رہ کر واپس گئے۔

آسمان ان کی لحد پر شبنم افشانی کرے سبز نور ستہ اس گھر کی نگہبانی کرے

باہو بھائی حیات فانی کی دنیا سے حیات جاودانی کی دنیا میں پہنچ گئے غیب کا علم صرف اللہ تعالیٰ ہی کو ہے لیکن ظاہری حالات نے سبق دیا کہ خوب گئے اہل مال و متال کیلئے بہترین نمونہ چھوڑ گئے۔

انہیں کہتا مردہ کون یہ زندوں کے زندہ ہیں کہ ان کی خوبیاں زندہ ہیں ان کی نیکیاں باقی

نے سیمینار کا تعارف کراتے ہوئے عربی زبان کی اہمیت اور اس میں ہندوستانی اسکالرز کے علمی کارناموں پر روشنی ڈالی، پروفیسر زبیر احمد فاروقی نے شرکائے اجلاس اور مندوبین کا استقبال کیا۔ پروفیسر رفیع احمد فنیان نے کلمات تشکر پیش کیے، اور قاری محمد سلیمان قاسمی کی تلاوت کلام پاک سے جلسے کا آغاز ہوا۔

اس افتتاحی جلسے کی نظامت کے فرائض ڈاکٹر ایوب تاج الدین نے ادا کیے۔ دوئی کتابوں پروفیسر زبیر احمد فاروقی کی ”علمی وادبی مطالعہ“ اور ڈاکٹر محمد ایوب تاج الدین ندوی کی ”الشعر والشعراء فی الأدب العربی الحدیث“ کا رسم اجرا بھی اسی نشست کے اندر عمل میں آیا۔

سیمینار کی پہلی نشست کا عمومی موضوع تھا ”ہندوستان میں عربی زبان کی تعلیم و تعلم کی صورت حال“ جس کی صدارت مصر کے سفیر عالی جناب ڈاکٹر خیر الدین عبداللطیف محمد نے کی۔ نظامت کے فرائض پروفیسر فرحانہ صدیقی نے انجام دیئے۔ اس نشست میں پانچ مقالے پیش ہوئے، (۱) ”عربی زبان کی بین الاقوامی حیثیت“ (پروفیسر سید محمد اجتہاد ندوی) (۲) ”عربی زبان کا لسانیاتی تعارف“ (مولانا نور عالم ظلیل امینی)، (۳) ”ہندوستان میں عربی زبان وادب کی صورت حال“ (پروفیسر محمد اسلم اصلاحی) (۴) ”عرب و ہند کے تعلقات کی استواری میں عربی زبان کا کردار“ (ڈاکٹر مصطفیٰ شریف)، (۵) ”ہندوستان میں عربی دراسات و تحقیق“ (پروفیسر محمد عبدالجید)

دوسری نشست، قطری سفارت خانے کے سکریٹری جناب راشد مرزا محمود المللا کی صدارت اور ڈاکٹر حبیب اللہ خان کی نظامت میں انجام پذیر ہوئی، جس میں ۶ مقالات پڑھے گئے: (۱) عربی

(جامعہ ملیہ اسلامیہ کے شعبہ عربی میں ”عربی زبان کی تعلیم اور توقعات“ کے موضوع پر منعقدہ نیشنل سیمینار کے شرعہ کا کی رائے۔)

عربی زبان، عرب و ہند کے تعلقات کا وسیلہ، اور اسلامی علوم و فنون کی کنجی ہونے کے ساتھ ساتھ عرب و ہند کے تعلقات کی استواری اور معاشی استحکام کا بہترین وسیلہ ہے، جس کی تعلیم و تدریس دنیا کی دیگر ترقی یافتہ زبانوں کی شکل میں ہونا لازم ہے، ان خیالات کا اظہار آج یہاں سعودی عرب کے سفیر عالی جناب صالح محمد الغامدی نے کیا، وہ یہاں جامعہ ملیہ اسلامیہ میں عربی زبان کی تعلیم کی دشواریاں اور توقعات کے موضوع پر منعقد ہونے والے نیشنل سیمینار میں بحیثیت مہمان خصوصی خطاب کر رہے تھے، سفیر محترم نے عرب و ہند کے تعلقات کی اہمیت پر زور دیتے ہوئے ہندوستانی اسکالرز کی عربی کد و کاوش کو خصوصیت سے سراہا۔

شیخ الجامعہ پروفیسر مشیر الحسن نے اپنے افتتاحی کلمات میں خصوصیت کے ساتھ ملک کی مختلف یونیورسٹیوں سے آئے ہوئے عربی زبان وادب کے اساتذہ سے خطاب کرتے ہوئے کہا کہ ہندوستان کی طویل تاریخ و تہذیب پر عربی تمدن کے اثرات نمایاں ہیں، ان کی نشان دہی کے لئے عرب دنیا کی زبان، تاریخ اور تہذیب کا مطالعہ ضروری ہے۔ جامعہ ملیہ میں اس مقصد سے ہم نے مرکز دراسات مغربی ایشیا قائم کیا ہے، عربی زبان کے اساتذہ

Mob.: 9415090544, Shop: 2627446, Res.: 2254796 ----- (پروپرائٹر: ولی اللہ) -----

WALI ULLAH JEWELLERS

All Kinds of Gold, Silver & Diamond Jewellery

Jutey Wali Gali, Aminabad, Lucknow - 226 018



ولی اللہ جوئیئرس

کلونجی تیل

اصلی تیل کی پیمانہ، مور کا نشان، کلونجی تیل و دیگر پروڈکٹس سے کسٹمر، شوگر، بلنڈ پریش، پیٹ کے جملہ امراض، جوڑوں کے درد، غیروہ کے مریش، شفا یاب ہو رہے ہیں۔

سپراسٹاکس

حرمین ٹریڈرس

مسجد مرکز، پکھری روڈ، امین آباد، لکھنؤ
موبائل: 9415750289، فون: 0522-2617956
دوکاندار، یو۔ بی۔ اضلاع میں ایجنسی کیلئے رابطہ کریں۔

قنوج کے قدیم مشہور و معروف کارخانہ سے تیار کردہ خوشبودار عمدہ و اعلیٰ شامہ العنبر
☆ عطر گلاب ☆ روح خس ☆ عطر موتیا ☆ عطر حنا ☆ عطر گل ☆ عطر کیوڑہ
☆ اس کے علاوہ فرحت بخش، دیرپا خوشبو ہول سیل ریٹ پر ملتے ہیں۔

ایک بار آزما کر خدمت کا موقع دیں فون: 234445

محمد حسین محمد پائین تاجران عطر

ایکسپورٹ رائیڈ امپورٹر، قنوج یو پی آئیڈیل پرفیوم سنٹر (پرائیویٹ لمیٹڈ) قنوج

Maqbool Mian Jewellers

مقبول میاں جوئیئرس

Jutey Wali Gali, Aminabad, Lucknow.
Phone: 2618636, 2258506
Mobile: 9415001207

ریڈی میٹ مردانہ لباسات کا قابل اعتماد مرکز

اعلیٰ کوالٹی، جدید ترین فیشن کے ساتھ
Shirts, Trousers, Coat-Suits, Embroidered,
Sherwanis, Pullowers, Jackets, Kurta-Suits,
Night Suits, Gown & Ties.

شادی، بیاہ، تیوہار اور تقریبات کے لئے شاندار ذخیرہ، تشریف لائیں
menmark

58, Halwasi Market, Hazrat Ganj, Lucknow
Phone (S) 2616946, (R) 2627443

ثناء اللہ ندوی نے تاثرات اور ملاحظیات پیش کیے۔ ادبی مجلے کا اجرا، اور تعلیمی، ادبی اور ثقافتی تبادلات جیسی تجاویز قابل ذکر ہیں۔ ڈاکٹر فوزان احمد کے کلمات تشکر پر اس ایک روزہ قومی سیمینار کا اختتام منظور کردہ تجاویز و سفارشات پیش کیں، جن میں دہلی میں ایک مرکزی عربی کتب خانے کا قیام، سہ ماہی ہوا۔ (شعبہ عربی، جامعہ ملیہ اسلامیہ، دہلی)

دینی مدارس کی ایک اہم ضرورت کی تکمیل

بین الاقوامی و اسلامی جغرافیہ (محمد الیاس ندوی بھنگلی)

دینی مدارس میں جغرافیہ و سائنس وغیرہ جیسے عصری علوم یا تو سرے سے نظر انداز کئے جاتے ہیں یا پھر اگر مدارس میں داخل نصاب بھی ہیں تو انہیں سرسری طور پر پڑھایا جاتا ہے۔ اس ضرورت کی تکمیل کرنے والا سرکاری نصاب اس کے مرتب کرنے والوں کے مخصوص فکری و ثقافتی مزاج کی وجہ سے مسلم طلباء کی ضروریات کو پورا کرنے سے نہ صرف قاصر ہے بلکہ اسلامی نقطہ نظر سے نقصان دہ بھی، دینی و عربی مدارس اور مسلم اسکولوں کی اسی ضرورت کو سامنے رکھتے ہوئے بین الاقوامی و اسلامی جغرافیہ مرتب کی گئی ہے جس میں مختلف جغرافیائی چیزوں کا اسلامی نقطہ نظر سے بھی جائزہ لیا گیا ہے۔ بقول مفکر اسلام حضرت مولانا سید ابوالحسن علی ندوی یہ کتاب ظاہری و باطنی دونوں حیثیتوں سے خوب ہے اور اس قابل ہے کہ مدارس و اسکولوں میں پڑھائی جائے۔ صدر آل انڈیا مسلم پرسنل لاء بورڈ حضرت مولانا سید راج صاحب حسنی ندوی کتاب کے مقدمہ میں تحریر فرماتے ہیں کہ اس کتاب سے مسلمانوں کے سب مدارس کو فائدہ اٹھانا چاہئے خاص طور پر مسلم خاص طور پر مسلم مدارس کے نصاب کا اس کو ضروری جزء بننا چاہئے۔ مختصر مدت میں الحمد للہ بین الاقوامی و اسلامی جغرافیہ کے پانچ ایڈیشن شائع ہوئے، اس دوران یہ ملک کے مختلف مدارس میں داخل نصاب ہوئی دارالعلوم ندوۃ العلماء لکھنؤ اور اس کے ماتحت مدارس نے اس کو اپنے یہاں عالیہ اولیٰ (پہجم) میں شامل کیا، اس کے علاوہ ملک کی مختلف ریاستوں کے متعدد دیگر دینی مدارس نے بھی، پاکستان سے بھی اس کی اشاعت ہوئی اور وہاں بھی کئی مدارس میں داخل نصاب ہوئی، اس کے علاوہ افریقہ کے کئی مدارس نے بھی اس کو اپنے یہاں نصاب میں شامل کیا۔

اس پانچویں ایڈیشن میں الحمد للہ کئی اہم اضافے کئے گئے ہیں اور جدید خلائی تحقیقات اور نئی جغرافیائی دریافتوں کی روشنی میں کئی نئے ابواب بھی اس میں شامل کئے گئے ہیں، اس طرح یہ ایڈیشن ضخامت میں پچھلے ایڈیشن سے دو گنا ہو گیا ہے۔ انشاء اللہ یہ کتاب ہمارے دینی مدارس کے طلباء کو پانچویں تا بارہویں تک کے درجات کی جغرافیائی کتابوں سے بے نیاز کر دے گی۔ قیمت صرف ۴۰ روپے

ملنے کا پتہ

مولانا ابوالحسن ندوی اسلامک اکیڈمی پوسٹ بکس نمبر ۳۰ بھنگلی، کرناٹک
مکتبہ ندویہ دارالعلوم ندوۃ العلماء پوسٹ بکس نمبر ۹۳، لکھنؤ

زبان کے نصاب ہائے تعلیم کا تجزیہ (پروفیسر سید کفیل احمد قاسمی)۔ (۲) اسلامی مدارس کے نصاب و نظام کا تنقیدی جائزہ (ڈاکٹر ابوسفیان اصلاحی)، (۳) مالا بار کے نصاب ہائے تدریس کا تجزیاتی مطالعہ (پروفیسر سید احتشام احمد ندوی)، (۴) مدھیہ پردیش کے کالج اور یونیورسٹیز کے نصاب پر ایک نظر (پروفیسر محمد حسان خاں)، (۵) اچھی درسی کتاب کی خصوصیات (ڈاکٹر مجیب الرحمن)، (۶) عربی زبان کی تعلیم و تعلم میں کامل کیلانی کی لکھی ہوئی بچوں کی کہانیوں کی اہمیت (پروفیسر محسن عثمانی ندوی)۔

تیسری نشست کا مرکزی عنوان طریقہ تدریس تھا، جو سفیر سوڈان جناب ڈاکٹر عبدالحمود عبدالعلیم محمد کی صدارت اور ڈاکٹر عبدالماجد قاضی ندوی کی نظامت میں ہوئی، جس میں پانچ مقالات پڑھے گئے: (۱) عربی زبان کی تدریس کا تنظیمی زاویہ نگاہ (ڈاکٹر ثناء اللہ ندوی) (۲) جدید اور ہمہ گیر عالمی زبان کی حیثیت سے عربی زبان کی تدریس (محمد قطب الدین ندوی)، (۳) لسانی صلاحیتوں کو بہتر بنانے کا طریقہ (ڈاکٹر عبد المعز) عربی تحقیق و ریسرچ کے فروغ میں ہندوستان کا حصہ (ڈاکٹر مستنیز الرحمن)، (۵) دینی اداروں کے اردو بولنے والے بچوں کی عربی تعلیم (ڈاکٹر فیضان بیگ)۔

آخری الوداعی نشست کی صدارت کویت کے سفیر کبیر عالی جناب شیخ خلف عباس خلف کے لئے مخصوص تھی، جنہوں نے اپنی تشریف آوری سے جلتے کی رونق میں اضافہ کیا، مگر صدارت سفیر سوڈان گرامی قدر ڈاکٹر عبدالحمود عبدالعلیم محمد نے کی۔ نظامت کے فرائض ڈاکٹر نسیم اختر ندوی نے انجام دیئے، اور مختصر رپورٹ پیش کی۔ مندوبین کی جانب سے ڈاکٹر شفیع احمد ہاشم ندوی، ڈاکٹر محمد ولی اختر ندوی اور ڈاکٹر